大公報
上海版
上海軍管會登記新字第八號
經中國人民郵政登記認為普通立券總包寄遞之新聞紙類 上海郵政管理局執照第十號
第一萬六千八百九十二號
今天本報壹張半
每份人民幣七百元 外埠平寄郵費免收
經理部：上海（0）南京路二一二號 電話：一九四八〇轉接各部 電報掛號：二二二二五
編輯部 印刷部：上海（1）民國路二一六一號 電話：（二〇）八〇〇〇七 九〇〇〇七
採訪課電話：（二〇）七一八二六 （二〇）七一八二三

美帝侵朝空軍多次犯我領空 最近十四天內肆虐六十八次 我同胞死傷十四人・毀屋數百間

【新華社瀋陽十二日電】美國侵略朝鮮軍隊的空軍不顧中國人民的嚴重抗議，繼續侵入我國東北領空，並在遼東省安東、輯安、寬甸、臨江、長白等地濫行掃射和轟炸，美國空軍侵襲我東北領空的事件不但沒有減少，反而越來越多，層出不窮。從十月二十八日至十一月十日的十四天內，美國侵朝空軍先後於十月二十八日、二十九日、三十日、三十一日，十一月一日、二日、三日、四日、五日、六日、七日、八日、九日、十日侵入我領空六十八次，先後出動的飛機可統計的有二百一十八架（本月九日八時五十六分轟炸安東鴨綠江橋之美空軍大批機羣除外）。在十四天之內，被美空軍炸射以致死傷的我國男女同胞共十四人，死傷牲口三頭。被炸毀房屋除本月九日八時三十分，美國空軍飛機十七架、八架轟炸我寬甸縣長甸河口炸毀民房五百餘間一事尚在調查外，其餘各次被炸毀房屋共有六十二間。

在同一時期內，我國同胞被美機炸射以致死傷者，共十四名，已查明有十一名：本月三日九時四十四分美機三架在我輯安縣樺樹甸子上空掃射時，當地獨身的年老農民于秀庭正趕着牛車回村，美國飛機射出的子彈從他的後背射入穿過前胸，右臂同時被打掉。于秀庭當即死亡。本月六日十五時，美機一架侵入我安東市九連城區下灣河尖村掃射時，該村農民朱長盛被擊傷，彈頭自右肩射入脊柱左側第六肋間之皮下組織，深達六英寸，傷口周圍並有多量皮下溢血。本月八日九時十三分，美機一架侵入我安東市長與街投彈一枚，被炸毀房屋三間，居民林鈞珠（八歲）被磚木打斷右腿，左肩被打傷。林鈞山因搶救其兄弟，面部三處受傷。林之鄰居劉曲氏，八十老人王元山及其妻王張氏三人頭部均被震傷。本月九日二時十分，美機二架侵入我安東機場投彈二枚，毀機場宿舍一間，金桓景（十八歲）、金貞燮（二十歲）、安會順（二十歲）、權美淑（二十六歲）等四人被炸傷或被擦傷。

不把美國鬼子趕走，我們永遠沒有安寧！

在美國空中強盜瘋狂轟炸掃射下，鴨綠江右岸中國人民的和平生活被剝奪了。憤怒的農民參加志願部隊，過江與美寇決一死戰！

【新華社瀋陽十三日電】美國侵朝空軍越來越頻繁地侵入我國領空，瘋狂地轟炸、掃射，殺死殺傷我國同胞，從而剝奪了鴨綠江右岸我國人民的和平生活。

在十一月三日這一天內，美國飛機侵入我領空共達十八次，其中有兩次是在輯安和長白縣內進行掃射和轟炸。輯安縣樺樹甸子村的獨身農民于秀庭正趕着滿載紅糧的牛車回村時，就遭到美國侵略者子彈的槍殺，鮮血染紅了他今年剛穿上的一身新棉衣。這個半生受盡日寇和地主壓迫的五十幾歲的老頭，在土地改革中分得了四畝土地，正要開始他幸福的老年生活的時候，美國侵略者血腥的魔爪竟奪去了他的生命。

就在同一天下午，美國強盜們的血手又在長白縣以西一百二十公里的公道溝村製造了另一次暴行。二十二枚爆炸彈和燒夷彈，投擲在這個偏僻的小山溝裏。該村唯一的一所小學校，合作社和若干居民新建的房屋被炸彈命中，二十二戶居民受到災害，五十五間房屋被炸毀或燒毀。此外，還損失糧食一百四十四石一斗，副業生產品一萬三千八百四十斤，現款七百八十萬元和不少的農具、被褥、衣服等等。馮志義、張兆忠、白春福、鄭世財等四家農民除了逃出十三口人以外，什麼東西也沒有搶救出來。農民們一年辛勤勞動的果實，都被美國鬼子在幾分鐘內給毀滅了。

居民都是飼養柞蠶爲生的，十一月三日的早晨，一羣農民正從山上摘蠶繭回來，正在那裏飛過的美機竟野蠻地向他們俯衝掃射。七日下午在寬甸縣步達遠區勝利村附近的路上，農民姜吉生正在趕車，車上裝着從地裏摘回的棉花，浮坐着三個小孩。四架美機從他們頭上飛過，其中一架就進行了掃射，把拉車的一頭騾子打死，孩子們被炸彈震得昏了過去。

生長在長白山中和鴨綠江畔從日寇鐵蹄下解放出來才五年的我國人民，今天又受到另一個血腥侵略者——美寇的威脅。但是，每一次轟炸和掃射，在他們心中引起的不是恐懼和驚慌，而是千百倍的仇恨和憤怒。輯安縣樺樹甸子農民蓋世德在死難者于秀庭靈前悲憤地宣誓說：「爲了于大爺，爲了我自己，我決心到朝鮮去參加朝鮮人民的抗美戰爭，不把美國鬼子趕走，我們鴨綠江北的老百姓永遠也沒有安寧的一天。」正在安東市立醫院休養的受傷農民朱長盛，堅決地表示等傷好以後，就立即到朝鮮參加中國人民抗美援朝保家衛國的志願部隊，與美寇決一死戰。

馬立克在安理會仗義執言 指出麥魔報告不足憑信

重申和平解決朝鮮問題途徑 痛斥美帝阻撓我國代表出席

【新華社北京十三日電】據塔斯社紐約十一日訊：安理會於十一月十日下午開會，臨時議程中包括巴勒斯坦問題，朝鮮問題。朝鮮問題是在美國、英國和法國要求下而列入議程的。

在開會前，被授意發言的報紙消息預言，美國代表團將設法使朝鮮問題先巴勒斯坦問題而討論，並將提出一項美國集團在開會前即交各代表傳閱的提案。

美國、英國、法國、挪威、古巴和厄瓜多爾所提的提案硬說道：「中共軍事單位」已經站在北朝鮮一邊而「展開作戰」，並堅持「不應採取可能促使朝鮮衝突擴大至其他地區的行動」，「要求一切國家和當局者……不要援助或鼓勵北朝鮮當局，阻止它們的國民或它們統治下的個人或部隊援助北朝鮮軍隊，並促使現在可能已在朝鮮的這一類國民個人或部隊立即撤退。」

主席貝勃勒在會議開始時指出，會議的召開原來是爲了討論巴勒斯坦問題，但在美英法的要求下把朝鮮問題列入十一月九日的議程中。貝勃勒建議安理會應決定先討論那一個問題。

法國代表蕭維爾敦促先討論朝鮮問題。

埃及代表法齊同意蕭維爾的意見，並指出朝鮮問題的「緊急性」。

蘇聯代表馬立克宣稱：在十一月十日討論「控訴對大韓民國的侵略案」是沒有理由的。馬立克指出：在十一月八日的議程中並沒有包括這一議案。馬立克說：議事規則規定臨時議程應在討論前三天散發，而在緊急時，臨時議程可以與開會的通知同時散發。但這兩項規定都沒有遵守。馬立克指出：僅僅在會議於十一月十日舉行的時候才提出新的議案來。美國代表團不僅違背了議事規則，並且違背了聯合國憲章。馬立克說：美國代表團行爲的唯一準則只是美國代統治集團的利益，而聯合國秘書處竟不得不向它們低頭。

馬立克繼即指出：美國硬要在十一月十日討論朝鮮問題的企圖有其重要的一面。馬立克說：安理會在十一月八日已經通過邀請中華人民共和國的代表參加討論麥克阿瑟報告所提出的一切問題的決議。中華人民共和國的代表出席安全理事會有甚麼權利和沒有中國代表出席而討論對中國人民的利益有重大而直接的影響的事件呢？

馬立克指出美國代表團的立場自相矛盾說：安理會十月初即已決定邀請中華人民共和國代表參加安全理事會討論中國關於武裝侵略台灣案的討論。美國當時竟過了一個月之久仍未將入境簽證給中華人民共和國的代表，以使他們能來到成功湖。據傳說美國政府到十一月七日才向美國駐布拉格代表發出訓令。有人暗示那是在美國選舉結束之後。馬立克說：他本人不知道這是否屬實，但一個月之久沒有發給入境簽證却是事實。

馬立克說：如果美國迅速發給入境簽證，中華人民共和國代表可能早已經在成功湖了。而目前美國又堅持不顧中國人民的代表是不是已經來到，就馬上來討論這些問題。

馬立克問：美國代表團的立場的邏輯在那裏呢？沒有人會否認朝鮮問題是迫切的。但爲安全理事會邀請的中華人民共和國代表不能騰雲駕霧轉瞬即到成功湖也是事實。美國代表團漠然不顧這種顯而易見的事實，使人對於美國的誠意發生懷疑。顯然像過去一樣，美國企圖不讓那些利益受到重大影響的國家參加這個問題的討論。美國企圖根據麥克阿瑟片面的和別有用心的報告來討論該問題，並且企圖強迫全世界來接受麥克阿瑟的話。

馬立克說，沒有中華人民共和國代表出席，安全理事會就不能討論朝鮮問題。蘇聯代表團認爲，這個問題是迫切的，但是僅僅根據麥克阿瑟片面的報告來討論便是不公平、不合法的，至少也是太天真了。馬立克繼而追述麥克阿瑟指揮下的美國空軍曾數度侵犯中國領空，轟炸中國領土，造成生命財產的損失。因爲所有在朝鮮的部隊都是麥克阿瑟所指揮的，而且由於麥克阿瑟對中國的仇視，這些報告是不能使人獲得信任的。因爲這些報告是出之於戰爭販子麥克阿瑟之手，即如他在致「美國將軍人協會」電文中所顯示的，他不僅僅仇視中國人民，而且仇視全亞洲的人民。

至於談和平解決的途徑，那只有一條，自從朝鮮問題發生以來，蘇聯就堅持主張的一條途徑，這就是停止干涉和撤退干涉軍的途徑。

主席貝勃勒，對臨時議程有兩個修正案——一個是法國所提議先討論朝鮮問題的修正案，一個是蘇聯所提議將朝鮮問題去除的修正案。印度代表勞氏與英國代表傑伯在發言時都承認中國人民政府沒有足夠的時間使其代表到達成功湖。但兩人都贊成把朝鮮問題列入議程之首，在他們發言以後，安理會就否決了蘇聯所提將朝鮮問題列入議程的修正案。僅有馬立克投票贊成。

安理會於是通過法國所提關於把朝鮮問題列入議程並先予以討論的修正案。有九個理事國投票贊成，埃及棄權，蘇聯沒有參加投票。法國代表蕭維爾發言表示贊成六國提案。

蕭維爾要求中華人民共和國政府召回派往朝鮮的中國志願兵，並以朝鮮戰爭可能擴大相威脅。英國代表傑伯表示同意蕭維爾的意見。他也提出威脅說，中國志願兵在朝鮮的行動——他稱爲中國的「干涉」——「將有非常嚴重而且不可預料的後果」。接着發言的美國代表奧斯汀說：美英等六國所提出的提案在迅速結束朝鮮戰爭和保衛和平不致擴大。奧斯汀斷言：在早期，中國曾用精神上的支持和裝備，以及中國軍隊中的朝鮮戰鬥部隊來援助北朝鮮人；他接着說在大量中國軍隊已進入朝鮮的現在，鑒于時間已晚，安全理事會主席貝勃勒建議休會。埃及代表法齊要求說明安全理事會何時再度開會討論巴勒斯坦問題，何時討論朝鮮問題。他說：如果沒有人反對的話，安全理事會可以按照巴勒斯坦和外約但的要求，在十一月十三日開會討論巴勒斯坦問題。法齊建議安全理事會討論朝鮮問題的下一次會議由主席裁奪決定。安全理事會無異議地接受了這一提議，旋即休會。

朝鮮前綫繼續激戰

【新華社北京十三日電】塔斯社訊：朝鮮民主主義人民共和國人民軍總司令部十一日發表戰報稱：人民軍部隊與在各戰綫的美軍和南朝鮮軍進行戰鬥，繼續在安州地區，戰鬥繼續在清川江和德川地區原來的陣地上進行。在東海岸，人民軍部隊在成興以北和吉州東北地區進行防禦戰。

越南學生代表團離北京返國

【本報訊】新華社北京十三日消息：出席世界學生第二次代表大會的越南學生代表團，於捷克布拉格返國途中，在我國作了四十天的訪問後，已於十一日離北京返國。中國新民主主義青年團中央委員會副書記蔣南翔，祕書長榮高棠，中華全國民主青年聯合總會常委區棠亮，中華全國學生聯合會主席謝邦定，中央人民政府外交部代表等赴車站歡送。

和平鴿的飛翔

一九四九年四月，法國名畫家畢加索（PABLO PIGASSO）獻給第一屆世界和平大會的是鴿子。它表示出千百萬人民純樸的尊嚴，和他們反抗黑夜與死亡的鬥爭。它堅持光明和正義反對黑暗的世界。現在一九五〇年九月，畢加索又將他的另一幅親筆大作獻給在十一月十三日至十九日召開的第二屆世界和平大會。這次他又畫了一隻鴿子，這鴿子仍然保有使得千百萬人民的心靈感到如此親切那種風格，但是這鴿子現在已經不是一隻恬靜又潔白的停在那裏，它正展翅高翔。這位藝術家對他從前大作已賦與了新的感情，他表示出和平人類已經獲得的進展和勝利以及未來的勝利。畢加索給了我們一個新的象徵，表示出我們爭取和平的鬥爭的新階段。現在這隻鳥兒已經動起來了，這位藝術家的每一個熟練的筆畫都使我們體會到這種動作。出席世界和平大會的良善的人們已經認識到這一點，和平有賴於他們的團結和一致行動，和平正在前進，這就是畢加索在這次的畫裏把他的鴿子的翅膀展開的含義。圖爲第二屆世界擁護和平大會的招貼。上面飛翔的和平鴿是一九五〇年九月法國名畫家畢加索的新作。（新聞攝影局稿）

世界和大執行局發表聲明 二屆和大改在華沙舉行

英國政府阻撓大會在英國境內舉行 必須負起嚴重責任

【新華社北京十三日電】據塔斯社巴黎訊：世界保衛和平大會常設委員會執行局於十日晚間接獲英國和平委員會代表蒙塔古的報告，及隨報告附來的英國內政大臣十日下午三時致英國和平委員會的信。執行局從信上獲悉：世界和大常設委員會的委員們幾乎全被拒絕進入英國。甚至在接到報告之前，執行局即已獲悉四百位申請入境簽證的代表，已有兩百人遭到拒絕。

預定用作戰後大會代表的航空班機，也被英國政府專橫地取消。英國政府已對執行局採取了歧視的措施。許多政治、宗教、文化、科學和文學界的領袖如南尼、拉斐德、蕭三、法捷耶夫、愛倫堡等均被拒絕入境。執行局主席約里奧——居里在抵達英國多維爾時，被英國警察逮捕並驅逐出境。執行局堅決抗議此種不可容忍的侮辱行爲。

聲明繼稱：英國政府並不以拒發入境簽證給參加大會的個別代表國的重要代表爲滿足，還企圖阻礙全世界人民所表示的願望的實現。全世界人民都希望美洲與西歐各國人民的代表，能夠與蘇聯和中華人民共和國的代表、與各人民民主國家的代表聚會一堂，共同尋求解決不同制度共存的途徑，並同時發展各族人民的民族獨立。爲此，執行局不得不聲明，英國政府必須在目前嚴重的國際形勢下，負起實際上禁止第二屆世界保衛和平大會在英國舉行的嚴重責任。英國政府的這個決定，不僅震動了整個英國輿論界及和平的朋友，也震動了整個世界愛好和平的人們。

聲明強調稱：但是英國政府是無力阻礙大會的召開及其正常工作的。執行局已接受了波蘭和平委員會的建議，邀請各國的全體代表，於十六日至二十一日在華沙舉行第二屆世界保衛和平大會。在這個飽經戰爭苦難的首都裏，全世界人民的代表將可能就確立和平狀態的問題自由地交換意見，互相交換他們的經驗，提出他們的計畫並取得協議。

中蘇朝代表團赴華沙

抵英代表昨舉行非正式討論 召開羣眾集會後啓程赴華沙

【新華社北京十三日電】據塔斯社倫敦訊：英國和平委員會十二日發表聲明：第二屆世界保衛和平大會業已改期於十六日在波蘭首都華沙舉行。已經抵達英國的和大代表們，將於十三日下午在設非爾德市政廳舉行非正式的討論，當晚將舉行羣眾集會。其後，代表們即啓程赴華沙出席大會。

【新華社莫斯科十二日電】中國出席第二屆世界保衛和平大會的代表團十二日乘火車離此前赴華沙。代表團在十一日參觀了列寧博物館，瞻仰了列寧陵墓並獻花圈，花圈上寫着「獻給人類的偉大導師列寧」。

【新華社北京十三日電】綜合塔斯社莫斯科訊：出席第二屆世界保衛和平大會的蘇聯代表團，於十二日離莫斯科前赴華沙。朝鮮民主主義人民共和國出席第二屆世界和平大會的代表團，由團長朴正愛率領，於十一日抵達莫斯科後，亦於十二日同時啓程赴華沙。

社評（一） 帝國主義不要和平

第二屆世界保衛和平大會，原定昨天在英國設非爾德開幕，世界各國的代表紛紛向英國進發，但是四百位申請入境的代表有二百人遭到英政府的拒絕；已得到入境許可的代表，到英後也遭到無理的阻撓，和大常設委員會執行局主席居里教授就被英國警察逮捕並驅逐出境。同時和大執行局已對英帝國主義者這種不可容忍的侮辱行爲發表聲明，堅決抗議；執行局已接受了波蘭和平委員會的建議，改在華沙舉行大會。這件事的意義極大，這說明英帝國主義憤恨和平，更說明整個帝國主義陣營是不要和平的。大家記得，去年第一屆和大原定在巴黎舉行，就是多數代表被拒絕入境，以致大會分在巴黎與布拉格兩處舉行。那是法國反動政府想阻撓世界人民的保衛和平運動，結果兩處大會都開得有聲有威，這一年來世界和平力量的長足進展，斯德哥爾摩宣言得到全世界億萬和平人民的莊嚴簽名，就是偉大力量的表現。今天在美帝國主義強盜發動遠東侵略戰爭之際，英國反動政府（美帝國主義的僕從）又整個拒絕和大在設菲爾德集會，這就說明，英帝國主義是怎樣的與和平爲敵！帝國主義想阻撓世界人民的保衛和平運動，那絕對是幻想，即將在華沙舉行二屆和大，成績一定更爲輝煌。

國際和平民主陣營是堅決選擇和平的，帝國主義國家內的絕大多數人民也是堅決要求和平的，但是帝國主義戰爭販子們却害怕和平，嫉恨和平，並進而破壞和平。我們和平民主陣營有充分的信心與資本主義社會作和平競賽；但到帝國主義戰爭販子們一定要破壞和平，從事戰爭冒險，我們和平民主陣營（包括帝國主義國家內的和平人民在內）有絕對的力量保衛和平，把帝國主義戰爭販子們一個一個送上絞架，絕不加以寬恕！

英國反動頭子阿特里、貝文、邱吉爾們聽者：你們不要和平，世界也不要你們；你們甘心與美國戰爭販子們同赴死亡，世界人民早已給你們掘好了墳墓。和平是屬於世界人民的，我們絕對有力量去保衛它！

上海市人民政府衛生局公告

滬衛防字第六二號

查本局熟水店管理規則，早經訂定，並經呈奉上海市人民政府本年七月四日府秘三字第一五二五號批覆核准在案。茲定於本月十三日起至月底止，爲核發熟水店營業許可證日期，凡各熟水店（包括老虎灶、經濟爐、七星爐等）於限期內逕向當地區人民政府衛生科申請至許可證收費標準核定甲乙丙三級，甲級三萬元，乙級二萬元，丙級一萬元，合行抄發熟水店管理規則一份公告周知

計附發熟水店管理規則一份

局長 崔義田
副局長 李穆生

一九五〇年十一月十一日

上海市人民政府衛生局熟水店管理規則

一九五〇年七月四日核准

第一條 凡在本市境內開設熟水店者，除法令別有規定外，悉依本規則之規定管理之。
第二條 本規則所稱之熟水店，係指專營售賣沸水之商店，其兼營茶座者須另行向公安局申請茶園許可證。
第三條 凡開設熟水店者，應向各區人民政府衛生科填具申請書，經由本局會同有關單位調查合格發給許可證，持向工商局領取登記證後始准營業。
第四條 許可證應懸掛於店內明顯易見之處，並不得轉讓他人。
第五條 經許可營業之熟水店，如有停業歇業情形，應將停業原因及歇業日期於五日內報請工商局，並函區衛生科轉報本局備查。
第六條 凡已領許可證，逾二月尚未開業者，予以繳銷，但有正當理由經本局批准者，不在此限。
第七條 熟水店應保持清潔，每年至少粉刷一次。
第八條 熟水店所售熟水，其水源須取自自來水或經本局檢驗合格之自流井水，在無自來水及自流井設備之區域，得使用經過濾清之江、河水，但須先經本局許可。
第九條 熟水店所售熟水必須煮沸出售，其溫度須達華氏二百十二度，或經常保持沸騰。
第十條 熟水店所用燃料，在燃燒時必須不發生臭味者。
第十一條 熟水店所裝置之烟囪，必須有適當之高度。
第十二條 店內裝水器具，必須緊蓋，不得使灰沙等不潔之物攙入水爐。
第十三條 熟水店員工，不得雇用或居留患有精神病或傳染病者，並應遵照本局指示施行各種傳染病之預防方法及健康檢查。
第十四條 應置必要之消防設備。
第十五條 凡在違章或不安全之建築物內不得開設。
第十六條 凡違反本規則之規定者，視情節輕重，處以二萬元以上三十萬元以下之罰鍰，累犯者，得勒令停業或吊銷其營業許可證。
第十七條 本規則自公佈之日施行。

中國百貨公司華東區公司啓事

（50）東祕字四一二六號 一九五〇年十一月一日

本公司因業務上需要特裝設電話總機即日起開始應用茲將各電話號碼公佈于后：
總機九二三五〇號轉接各室部
經理室九三八〇九 業務室九九七四九 儲運室九〇三一二
以前借用第九八〇八〇號電話自即日起停止使用此啓

大冶源華煤鑛股份有限公司董事會召開第六屆股東會啓事

茲訂於本年十二月十日上午九時在漢口[illegible]山街廿八號本公司舉行召開第六屆股東會，報告公司業務狀況，改選董監，修改章程，並討論增資及今後業務進行各問題。除另函奉出席證委託書外，誠恐各股東地址變遷，遞未週，特登報公告，敬希本公司各股東持同股證屆時出席爲荷！再自登報公告之日起，依章停止過戶。特此聲明。

世界知識 第二十二卷第十九期
進軍解放西藏，鞏固祖國國防！（社評）
抗美必須援朝！……赫生
迎二屆世界保衛和平大會……胡仲持
美國資本主義的趨勢……
日本人民需粉碎奴隸的枷鎖而奮鬥……
華爾街對美國人民的進攻……賓符
杜魯門的狼像和瘋人國……曙堂
論蕭伯納……
蘇聯科學成就的道路……

新書
環境影響與獲得性之遺傳 馮靜等譯 3.00
考德威爾 李亞一 六千一售
杜若譯 6.00
鄧超著 5.50
總經售 新華書店 社址：（〇）延安東路七一二號

上海電影製片廠鄭重啓事
我廠奉命攝製「團結起來到明天」影片，其中有解放戰鬥場面，茲定於今日（十四日陰雨順延）上午起，在恒豐路、拍攝，使用坦克車、機關槍、手溜彈等作象眞戰鬥，並有槍礮等爆炸音響，爲恐附近居民不明眞相，除報請有關當局備查外，特此鄭重啓事。

東北計劃統計委員會統計局出版
新經濟學叢書
國際經濟論文選 社會主義社會的經濟核算制 基價三〇元
商業統計學教程 基價五元八角
工業統計學教程第一分冊 上冊基價五元八角 下冊基價七元
工業統計學教程第二分冊 基價六元二角
工業統計學教程第三分冊 基價八元
社會主義計劃經濟 基價九元
減低成本的途徑 基價三元八角
論工業企業的流動資金 基價一元三角
蘇聯物價政策簡史 基價一元二角
資本論解說 基價三元
政治經濟學教程 基價五元六角
基價七元
上列各書每冊照一千倍發售 平寄每本加收郵費五百元
總經售 上海大公報發行課 南京東路二一二號 電話一九四八〇（十七分機）

九九維他 營養滋補
多種維他命製劑
營養缺乏者，身體衰弱多病。
營養充足者，身體強健無恙。
維他命缺之者，可服九九維他，滋補營養不足，增進抵抗力，功効良好。
產量激增 普遍供應 全國藥房均有出售
藥字1077 1085
上海美亞藥廠出品 威海衛路六五〇號

同懋參號
地址河南路南京路北首
本號具悠久歷史爲海上多年老店素以備貨認真售價公道博取顧客信心值此冬令將屆正宜及時進補茲爲面向大衆爭取前途更進而發揚服務精神舉凡
關東鹿茸 別直參 西洋參 四川銀耳 吉林人參
珠粉 楓斗 毛白官燕
等各種售價一再抑低實事求是不以虛僞號召務望惠顧諸君認明本號具有歷史性之信用庶無誤焉
備有樣品恕不詳載
電話聯貨九〇七〇〇號

新出簡裝 大克雷斯
包裝精簡・售價特廉

中國華美煙公司

註冊商標
飛虎牌油漆
歷史最久品質最好
每月生產量八百噸 成份準確交貨迅速
出品種類
厚漆 磁漆 調合漆 凡立水 魚油 紅丹漆 金銀粉 海陸空特種漆 催乾劑 精煉漆
上海振華油漆公司出品
事務所：北蘇州路四七八號
第一廠：濠子港路五三八號
第二廠：常德路七三九號

社評（二）

歡迎昆筑參觀團

西南昆明、貴陽兩市工商、金融、農業、文教、社會人士所組織的昆筑參觀團，於訪問京、津、青、滬、寧等城市後，已於十一日抵達本市，有朋友從遠方來，值得我們表示熱忱歡迎。

由於人民解放軍不怕艱難困苦，不辭長途跋涉，解放了雲貴高原，不久湘桂黔鐵路即告修復，從衡陽可以直達都勻，並且繼續展修中；昆筑公路和從昆明到四川、西康的路綫，都分別加以改善，來加強運輸。這不但使整個西南脈絡貫通，也更和全中國呼吸一氣了。尤其值得回憶的，過去由昆明到上海，多取道滇越鐵路，繞道法帝國主義侵據下的越南，不勝舟車勞頓和出進檢查的痛苦，今天法帝還憑藉這一塊殖民地，來剝削越南人民，爲非作歹，而越南人民解放軍最近便在和我國接壤的北越，英勇地打了勝仗，在我國西南國境以外的美帝國主義的同路人——法帝國主義早晚將爲越南人民解放軍從越南完全驅除。所以現在歡迎昆筑參觀團來滬，不僅表示文化的交流，尤其是兄弟相聚一堂，情懷相通，大家緊密團結。反對帝國主義的侵略，聲援進軍西藏勝利，是更饒有意義的。雲貴兩省在全國解放上時間較晚，遭受國民黨匪幫的摧殘也最重，加以交通阻隔，形成過去經濟上的鎖國狀態。貴州一帶的桐子，五倍子，貨棄於地，菜油和菸葉陷於滯銷狀態；雲南的普洱茶和其他許多土特產，銷售上也都成了問題。這問題不在生產和銷售方面，主要的在雙方認識不够，沒有好好結合起來。著名的個舊錫並沒有得到合理的利用，還有蘊藏着許多地下富源以及稀有鑛產，也都沒有加以開採，目爲地瘠民貧，視爲邊遠之區，豈不寃枉。來的不能來，去的也不能去，上海的工業品和日用必需品失却兩省廣大的市場。我們一定要汲取彼此的經驗，從今天開始，打破過去的舊形勢，把雲貴對外貿易合理的發展起來。

謹以上述兩點，來歡迎昆筑參觀團，並在本市停留的十餘天中，彼此加強聯繫，溝通貿易，爲全中國的國防建設和經濟建設而努力！

政府軍民齊心戰勝洪水 全國防汛工作勝利結束

各河防汛組織均已先後撤防 大部地區轉入水利冬修準備

【中央人民電台廣播】北京十三日消息：今年全國防汛工作已經勝利結束，各河的防汛組織已經先後撤防，大部地區已經轉入水利歲修和冬修準備工作。今年全國各主要河流中，珠江流域渡過汛期最早，黃河最晚，各河除了淮河流域發生比較嚴重的水災以外，其他地區雖然也有局部災害，但是已經比去年大爲減輕。今年全國防汛工作的勝利，是保障今年全國農業豐收的重要因素。獲得這種成績的原因，首先是今年各主要河流的堤防，有重點地進行了大規模的防洪工程，全國各地從中央到地方縣、區、鄉都成立了防汛組織；同時今年各主要河流普遍設立了報汛站，各級首長的親自領導和廣大人民以及人民解放軍指戰員的努力奮鬥，也是戰勝今年洪水的重要關鍵。

保證完成新沂河排水工程 蘇北頒發導沂動員令

決定動員四十萬民工參加治水

蘇北治淮指揮部正式成立

【本報揚州通訊】蘇北爲加強治淮工作的領導，已經正式成立蘇北治淮指揮部，由行政公署主任惠浴宇兼任指揮部主任，並決定開始進行一切工作。現蘇北治淮工作除由指揮部積極佈置，抽調得力幹部多人，加強各級機構外，並已設立下游工程局，局長爲熊梯雲，副局長爲邢丕緒，並在蘇北行署農水處的密切配合下，和下游水道查勘團，進行了十多天的勘測工程。根據治淮方針，要在三年內達到根治目的，下游基本排洪工程，擬分三期趕做，全部工程，約要五年方可完成。現各地人民正在大力準備中。（夏餘・十日寄）

【沭陽通訊】爲保證淮陰專區今年冬季排除積水工程計畫的完成，北導沂整沂工程司令部及淮陰專署於十月下旬聯合頒發動員令。動員令首先指出，一年來在上級政府的正確領導下，完成了第一期導沂工程；經過今夏洪水的考驗，勝利的度過汛期，使淮陰專區得以減輕水患。但因新沂河橫貫東西三百餘里，切斷了若干水系，以致積水之災，基本上仍未能根除。去冬今春限於人力財力，未能同時做好排水工程，各排水幹河也因年久失修而淤塞。人民政府爲了逐漸消除淮陰專區水患，恢復與發展農業生產，決定冬季排除積水之工程計畫，決定動員四十餘萬民工，開挖古運、泊陽、五圖、柴米、一帆、南北六塘及運河加修工程，計大小河流十餘條，須做方土二千餘萬公方。爲保證民工的供應，急需調運糧草九千餘萬斤。動員令指示：在「扒河是爲了自己，扒河不受淹，扒河度災荒」的口號下，進行深入廣泛的宣傳教育，說明完成今冬排除積水工程的重大意義。在「治水先治下游」、「扒下游是爲着上游」的正確觀點下，立即着手組織民工，配備幹部，檢查工具，做好一切準備工作，以免遲誤時間，影響開工。在民力動員方案中規定，凡身強力壯能做土方工程的，按總人口確定動員民工標準，最低百分之六，最高百分之九。

又訊：八月底，導沂工程處、淮陰專署共組成十個測量隊，二百三十餘人，先後出發測量，現除路馬湖小河以外，都已測量完成。（十一日寄）

濟南青島捐獻寒衣

各界慷慨輸將運動進入高潮 半月以來獲得成績異常巨大

【本報濟南通訊】濟南市救濟皖北災胞的勸募寒衣運動，自十月中旬展開以來，各級政府機關、工廠、學校、團體及工商界紛紛以友愛精神，慷慨輸將，截止本月二日統計，已募得寒衣代金人民幣十八億五千七百餘萬元，棉衣三千四百八十八件，夾、單衣二萬五千六百三十四件，被褥四百五十三床，毯子一百三十五條，鞋三千八百八十七雙，帽子四千七百七十三頂，襪子八千六百二十八雙，棉花七百十九斤，另被片四百八十件，秋糧二萬七千九百十九斤，大米一千七百十一斤，小米一千一百七十二斤，金戒指一只，銀元十六塊，白布一千二百五十二尺以及其他雜品一千餘件。

在此次捐獻運動中，濟市生救委員會曾以報紙、廣播、影院幻燈、說書棚及標語等方式，進行了廣泛的宣傳教育，使各界人民更進一步認識到皖北歷年災害是蔣匪反動政府長期統治不顧人民死活的結果。現運動仍在廣泛開展中。（制・十日寄）

【青島通訊】本市捐獻寒衣運動，現正進入高潮階段。私營華新紗廠總經理周志俊除私人捐獻人民幣二千萬元外，該廠也捐出了腳花二萬餘斤，各種布六百四十疋。上項棉花可供製棉衣一萬餘套，布疋可縫寒衣二千五百餘套。（英・十日寄）

【天津通訊】津市舞場爲響應寒衣第四支會號召，於本月十二日繼文藝界九天義演之後，在中國大戲院義演早晚兩場，演出節目有大合唱、管樂表演（管樂，鼓樂）、美劇（瞎子遊燈）、舞蹈（手鼓舞）、秧歌劇（兩相好）、話劇（母親）等，是由舞場組織文工團擔任演出，內容精彩，將全部收入捐作寒衣費。（十二日寄）

【本報屯溪通訊】爲了支援皖北災胞，本市五萬市民上月中旬起就開始踴躍捐獻，因此，一萬三千套的任務快要完成了。截至上月底止，已募集棉衣一萬一千套。在勸募寒衣中，本市華力京劇團曾爲救災義演，沙文祥、劉復三、王錦貴三個老人，自動地協助演出，劉復三還當場捐出了三萬元。工友浴室的全體工友也大力協助，獲鑫軍樂隊自動參加該團表演。所以這次救災義演成績很好，共計售得票款一百四十萬零一千元。（穉步・八日寄）

【本報蘇州通訊】在蘇州的蘇南軍區第一軍醫院全體同志及本市公安大隊的同志們，爲響應上級號召，支援皖北、蘇北災胞，展開如火如荼的寒衣捐獻運動，以上二單位共捐獻：代金三百八十餘萬元，銀元二十二枚，衣服一千五百餘件，被單五十餘條，襪三百餘雙，毛巾一百數十條，現仍在繼續捐獻中。此外，本市電信工會，初步統計收到會員捐獻的衣服共有一百六十餘套，鞋襪二百四十四雙，現金二百六十五萬五千元。鐵路工會蘇場班捐獻衣服廿五件；唯亭站工人除自己捐獻四十多件寒衣外，並在鎮上募集了大小衣服六十餘件，人民幣十萬餘元。（度新・十二日寄）

促進城鄉物資交流 華東內河航管局成立

【本報訊】華東交通部爲推進內河航運事業，加強城鄉物資交流，於今年九月間的華東區內河航運會議上，決定成立一個內河航運管理局，來統一領導華東區內河航務。現華東軍政委員會交通部內河航運管理局，已籌備就緒，於本月十一日成立，該局地址在本市淮海中路東湖路十七號，電話爲七六七四〇號。並已開始辦公。

湘西保永綫 正計劃興築

【本報長沙通訊】湖南省公路局積極負責開展湘西交通工作，除於七日派出第二測量隊，進行寶鄉至湘鄉一綫的測量以外，八日又派出第一測量隊，進行保靖至永順一綫的測量。這一綫的里程是五十多公里，不算太長，但因爲都是一些高山峻嶺，岩峭壁，測量與修築都很困難。爲着鼓勵第一隊的負責人員擔負起這一富有歷史意義的任務，鼓勵他們去征服不易征服的自然環境，省公路局及工會特於昨早九時舉行盛大的歡送會，工會會員自己組成的西樂隊吹打着，歡送員工分乘的兩部汽車向湘西進發。測量暫定爲兩個月，但一邊測量，一邊即開始興修。這一綫完成以後，無論在政治、軍事（剿匪）、經濟（湘西桐油的出口）各方面都具有很高的價值。（智輝・九日寄）

錫著名慣匪 張更新伏法

【本報無錫通訊】繼大惡霸張與曾伏法後，無錫又一著名反革命慣匪張更新，也於十一日下午二時在無錫西郊榮巷二千餘羣衆前執行槍決。張匪原名丁浩元，四十四歲，無錫縣塘頭鄉人，流氓出身。敵偽時期，張匪是無錫特務惡霸周漢良（即周阿福）的得力爪牙，收集遊兵散勇，投事汪僞，出任「無錫西區自衛團長」僞職，橫行無錫西南鄉，橫征暴斂，荼毒地方，殺害我地下革命幹部，手段毒辣，罪行罄竹難書。解放後張匪不知悔改，依然爲非作惡，竟敢冒充我人民解放軍番號，收繳地方槍支，進行反革命活動，終爲我公安當局逮捕歸案，經無錫縣人民政府司法科於五月三十日將張匪判刑五年零二個月。當時無錫縣檢察署以該案判處太輕，羣衆極爲不滿，乃向蘇南人民行政公署提起抗議，行政公署經複核研究，認爲張匪罪惡滔天，原判確屬太輕，改判張更新死刑，乃於十一日下午二時將張犯赴榮巷執行槍決。（江）

浙新登縣秋徵結束 進行總結轉入土改

【本報杭州通訊】本省新登縣秋徵工作自上月十九日基點試驗結束取得經驗以後，各區先後展開，現在全縣徵糧工作已告全部結束，徵糧時間僅八天，目下正進行總結，重點轉入土改。該縣在秋徵工作中，激起廣大羣衆自動負擔政策，湧現大批模範幹部和積極分子。該縣城岑區等六個鄉，先鋒鄉就已經羣衆評出徵糧模範三十人（其中婦女佔五人），一般工作幹部經過整風學習，迄未發現強迫命令、違反政策等不良現象，表現思想水平已提高了一步，打下土改有利基礎。（華炳・十日寄）

京文聯發動抗美援朝創作 甯展覽美帝侵華罪行史實

★北京市文聯，爲了開展抗美援朝工作，進一步發動創作，由理事會決議，每日下午三時至五時在京市文聯舉行座談，歡迎京市各方面文藝工作者參加。北京市文聯發出抗美援朝座談會消息後，第一日即有北大師範大學同學前來交換情況，供給作品，該校同學已創作了「不屈服的漢城」、「乾爸爸與乾兒子」、「靈魔亂舞」、「控訴」、「唇亡齒寒」、「只要你號召」等詩歌。師大同學也創作了不少抗美援朝活報劇以及「怒吼吧，祖國！」、「消滅美國侵略者」、「志願軍」等歌曲。（北京通訊）

★在目前國家財政經濟困難當中，南方大學全校員生以實際行動來響應了政府關於開源節流的號召，配合着「社會發展史」的學習，他們在熱烈的進行着大規模的勞動建校運動，要以自己的力量來建築起十座新宿舍。他們現在正在進行着第一階段的工程，預定在十一月十日以前可以完成挖泥三百萬斤，造土磚十五萬塊的工作。（廣州通訊）

★中蘇友好協會皖北分會爲適應各機關團體的要求，自五月初即創辦了俄文補習班，開課以來，前後參加學習的近三十人。爲更廣泛地掀起學習俄文熱潮和……

★甯市文物保管委員會爲配合時事宣傳，定於十二月二十六日在偽總統府會址舉辦「美帝侵華罪行史實」展覽，期限十五天，藉以教育南京人民認識美帝侵略集團的真面目。該展覽的資料除搜集報紙雜誌外，並穿插圖表、漫畫、幻燈片、照片、實物等，各部門均有專人担任講解，使觀衆易於明瞭。（南京通訊）

★甯市人民政府爲恢復與發展市郊農業生產，提高農民生產技術與防疫保健常識，特舉辦農業巡迴展覽會。現已大體準備就緒，並計劃自本月廿日起開始到各區巡迴展覽。（南京通訊）

★國立廈門大學，本學期增設醫學研究所，已開始招生，連同原有校舍已不敷容納，最近學生總人數達一千二百多名。原有校舍已不敷容納，廈大創辦人陳嘉庚先生，看到了他創辦起來的廈大，又發放新校舍，計劃建築新生宿舍一大座，即將動工興建。（廈門通訊）

★甯市各民主黨派的時事政策學習委員會，爲着使各黨派的同志們加強對世界人民爭取世界和平、保衛和平陣營和侵略集團的認識，特舉辦「世界現勢十講座」，擬定戰後世界的政治形勢等十個問題，並已分別洽請專家担任講演。第一講由范長江先生担任，以後每週一次。

文★教 消…息

四面八方

常市成立居民小組 揚州招收水利學員

上海縣 本縣各鄉鎮在農民協會及土改等工作合努力下，已進入土改準備工作階段，部份地區已開始劃分各戶農業人口及家庭階級成份，爭取今年全面完成土改任務。（仙）

常州 本市戶政工作自今春開始，經過了七個多月的典型實驗，現已勝利結束。全市共有三、三二〇戶居民，成立了一一、五四個居民小組，同時產生了各組的小組長和衛生組長。（光）

南通 長江下游工程局組織的南通、泰州兩專區勘測隊，已分別前往沿江堤岸進行測量，完成後，即進行長江幹堤及主要支堤修復工程。

揚州 爲了培養新的水利建設的基層幹部，蘇北運河工程局特在揚州設立簡易技術人員訓練班，招收三百名學員，訓練六個月，以學習簡單技術及管理等。

沭陽 全縣徵糧熱潮已洶湧展開，農村婦女們都組織了運糧隊，如潘家溝河西兩鄉的婦女一百十八個，一次扛送糧食四千多斤，圩鄉的姊妹團也有……

崑山 武裝匪特袁昌清、焦裕民、蔣進生、吳瑞豪等四名，殺害我幹部同志，破壞革命秩序，經公安局緝獲移解人民法院審訊屬實，判處死刑，業於六日執行槍決。（椿）

蘇州 本市總工會籌委會，頃經決定於十二月一日召開蘇州市第一屆工人代表大會，正式成立蘇州市總工會。全市七萬餘工人，已有工會組織的有四萬三千多人，佔百分之七十三以上。（度）

漣水 本縣秋耕秋種業已結束，爲解決重災區羣衆生活困難，縣府又第四次貸出糧食四十三萬九千斤，以開展副業生產。

崇德 本縣南區青石、五星、羔羊四鄉土改工作已進入第二階段，土地已陳報完畢；已在開始劃分階級、分派田地兩部工作，預定在月底完成。（光明）

寧波 本市公安局爲了貫徹肅清金銀私運，最近破獲金銀黑市案犯廿七名，抄獲銀元二百六十八枚，黃金廿兩，人犯已移送市人民法院處理。（匯）

淮陰 淮沭公路經過四個多月的整修，計動員民工二萬餘人，共做土方十五萬方，路面普遍加高一公尺，大部完成，車輛已能通行。（餘）

泰化 本縣秋收已完成，晚稻每畝在二五十斤上下，糧食公司已在方橋、南渡等處設立收購處。（文）

鎮海 本縣各界人民代表會議經過四天的熱烈討論，已於十一月四日閉幕。除通過了王縣長的一年來工作總結外，並通過了反對美帝侵略朝鮮、台灣的宣言。（馬）

以實際行動援朝 寧波護士王玉潔等 決心赴朝參加救護

寧波 寧波市立傳染病院護士王玉潔、沈國偉、馮金芳三人，一致表示決心學習白求恩大夫的精神，參加支援朝鮮人民軍。到前綫去替朝鮮人民軍護傷去。（匯）

★江西瑞昌縣的小故事★ 兩個鄉長兩種作風

李輸峯拒賄受羣衆愛戴 張友順瞞田被羣衆批評

【南昌通訊】江西瑞昌縣碼頭區翠林鄉鄉長李輸峯，爲人作風正派，立場很穩，做事非常公平，平日很得該鄉羣衆的信任和愛戴。這回在徵糧工作中，有富農羅常哲陰謀搗鬼，買了三條紅菊花香煙，要鄉政府文書朱正偷送給李鄉長，要求減輕他的負担。李鄉長見了這項東西，明原委，便立即召開了一個羣衆大會，當衆宣佈了富農羅常哲與文書朱正的陰謀詭計，並堅決表明了自己的態度；並藉此教育羣衆，要求大家站穩立場，提高警惕。到會羣衆對鄉長這種作爲表示非常敬佩，對羅常哲和朱正這種無恥行爲則表示非常憤慨，除將羅常哲教育一番外，並一致主張將文書朱正送交區政府處理。

又該縣上南區梁山鄉鄉長張友順，在徵糧中立場不穩，辦事不公平，包庇自己這組隱瞞黑田，自己背地裏還說「今年公糧是『軍糧』」。但羣衆的眼睛是亮的，當評議會開會時，都一致指責張友順組裏有黑田，彭翠交說：「要是不把張鄉長組裏的黑田查出，工作不能及時完成。」後來大家動員查出來，我們九個組要多負担公糧四千斤。」後來查出該組隱瞞黑田四十一畝，麥地自報二畝二分，經查出來了，原來是五畝七分。結果大家都把張鄉長大大的批評了一頓，張鄉長也坦白承認了自己的錯誤。（薇・十一日寄）

常熟市近郊發現血吸蟲病

中西醫已下鄉展開防治

【本報蘇州通訊】據蘇州專署了解情況：常熟縣沿江包括近郊、南沼、昆承等區及常熟市郊區都有血吸蟲病流行，嚴重的地區死亡人數在十人以上。其中一個鄉就有五十餘人死亡，尚有六、七十人在疾病中。該縣縣衛生院及醫務工作者，已組織防治隊前往展開防治工作，經過廣泛宣傳後，羣衆逐漸克服了對病症的迷信觀點，大部參加醫治。目前，古里、昆承等區的中西醫已積極參加縣府開辦的防治血吸蟲訓練班。（度新・十二日寄）

英當局拒發和大代表簽證 蘇德波羅人民憤怒抗議

英國人民不怕威脅積極擁護和大

【新華社北京十三日電】據塔斯社莫斯科訊：全蘇聯擁護和平委員會於十日就英國政府無理拒發入境簽證給出席第二屆世界保衛和平大會的蘇聯四十位代表事，舉行招待記者會。全蘇擁護和平委員會主席團委員西蒙諾夫代表該會發表聲明稱：英國當局這種措施，和去年美國驅逐出席紐約和平大會的外國代表出境，法國破壞第一屆世界保衛和平大會在巴黎開會的行動如出一轍。同時，全世界的和平門士將把爭取和平的旗幟舉得更高，更憤怒地告訴戰爭販子說：「和平一定戰勝戰爭！」

【新華社北京十三日電】據塔斯社柏林訊：十一日自由德國工會聯合會委員會代表五百萬會員向英國當局表示嚴重抗議英國當局無理拒發出席第二屆世界保衛和平大會的德國工會代表團入境簽證。德意志民主共和國及波蘭、羅馬尼亞的人民，均嚴厲斥責英國政府這種敵視和平事業的行爲。

又據羅馬尼亞通訊社訊：英國當局無理拒發羅馬尼亞十三位代表的入境簽證。羅馬尼亞擁護和平委員會已於九日分別致電世界保衛和平大會常設委員會與英國和平委員會，指出英國當局拒發簽證有害於世界人民保衛和平事業。

【新華社北京十二日電】綜合塔斯社倫敦訊：英國當局繼續暴力阻撓各國出席第二屆世界保衛和平大會的代表前來英國，外交部對申請入境簽證的外國代表們採取非常強硬的留難態度，加緊監視「危險赤色份子」。

與此同時，「每日快報」記者稱：法國和比利時等國的代表雖然不需要入境簽證，但他們將受到嚴格的盤查。

英國勞動人民不顧各種威脅，正在積極籌備第二屆世界保衛和平大會。倫敦安布羅斯公司的工人們組織了一個出席大會的代表團。其他許多不准工人請假出席大會的工廠的工人，也紛紛組織委員會，表示抗議。曼徹斯特的英國鋼鐵公司的全體員工，一致同意選派代表出席大會，店員工會特舉行了羣衆大會表示抗議。

在保衛和平的陣綫上

★巴基斯坦的拉合爾已有七萬多人在和平宣言上簽名，人民團結起來，保衛人類至高無上的意志——和平。

英國已有百餘萬人簽名 北歐人民積極擁護和大

★英國的和平簽名截至九日止已達一百七萬五千四百七十五人。英國和平擁護者已選出了三位女和平門士出席第二屆世界保衛和平大會。三人中的白麗夫人和考姆利夫人均曾徵集了四千餘人的和平簽名，紐利曾徵集了一千七十九人在和平宣言上簽了名。

★瑞典截至九日止，已有二十六萬八千零餘人簽名。

★匈牙利全國保衛和平大會於四、五兩日在布達佩斯舉行。大會選出了全國保衛和平委員會，及三十四名出席第二屆世界保衛和平大會的代表團。

★冰島的和平擁護者於六日決定派遣名作家宋德森，議員、新聞記者、師海爾嘉森，出席第二屆世界保衛和平大會。

★丹麥哥本哈根學生代表於二日在京舉行大會，一致決議派遣代表出席第二屆世界保衛和平大會，並爲此選出了一個籌備委員會。阿納森三人參加第二屆世界保衛和平大會。

★芬蘭和平簽名人數至八日爲止，已增加到八十九萬零……

★芬蘭藝術家、作家、演員、律師、新聞記者等四十二位知名人士發表聯合宣言，要求參加第二屆世界保衛和平大會。

★伊朗和平簽名人數至九日止，已達四十萬人。（新華社北京十三日電）

國際青年和平接力長跑隊 赴英途中受熱烈歡迎

在奧意邊境參加兩國人民聯歡會

【新華社北京十二日電】巴黎三日訊：世界民主青年聯盟組織的國際青年和平接力長跑隊，在向英國前進途中受到人民熱烈的歡迎。十月九日由保加利亞出發的一組，已於十月二十一日晚抵達奧京維也納。維也納青年舉行了盛大的火炬遊行歡迎他們，並在「維也納青年反對炸彈戰爭」的口號下，與長跑者在市政廳廣場舉行大會。長跑隊繼續前進。在意大利邊境的塔維斯城參加了意大利人民與奧地利人民聯合舉行的聯歡大會，於十月二十九日進入米蘭，參加了米蘭省和平大會，繼於十一月二日從熱那亞啓程赴法國的尼西，把贈送給第二屆世界保衛和平大會的賀詞，交給法國青年送往英國。

十月十五日由蘇爾辛基出發的北路接力長跑隊，二十九日到達瑞典、挪威與芬蘭三國的邊境，在瑞典邊境上的魁伏甘加斯城舉行了一個動人的儀式來慶祝接受的手續。瑞典人民計畫在奧斯陸、哥本哈根及其他城市。

北路長跑隊越過瑞典邊境前進中

英國迫害和大代表 一舉一動都要監視

蘇聯代表四十人被拒絕入境

【新華社北京十三日電】英國政府多方阻撓和破壞第二屆世界保衛和平大會在英國舉行的計畫，迄今該政府已拒絕二屆和大代表的絕大部分入境。據塔斯社消息：世界保衛和平大會組織委員會主席蒙塔古，於九日在倫敦舉行的招待記者會上，嚴正地抗議英國政府的暴虐手段。他說：英國政府拒絕發給入境簽證的人大概有兩類，一種是在本國和平運動中担任重要工作的人，還些人全都被拒絕入境；一種是在若干工作領域內的知名人士，例如傑出的作家、音樂家和宗教家等等。和大籌備委員會的全體委員幾乎全被拒絕入境。迄今爲止，僅有二百二十名代表取得簽證。

倫理報駐倫敦記者馬耶夫斯基十日報道稱：英國統治集團正起草採取警察措施的特別計畫，對於已經抵達英國的和大代表，一舉一動都要加以監視。英國工黨的領導方面已禁止黨員在和平宣言上簽名或參加大會。在學校中散發和平宣言也在禁止之列。

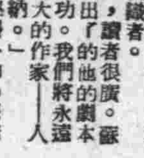
蘇聯代表有四十人被拒絕入境。其中有許多是全世界聞名的和平門士，如：全蘇擁護和平委員會主席吉洪諾夫，著名作家法捷耶夫、西蒙諾夫、愛倫堡、考涅楚克和華西列夫斯卡，名作曲家蕭斯塔科維奇，名導演格拉西莫夫，新聞記者羅斯拉夫斯基，克盧提柴和科維娜納教區總主教尼古拉等人。德國保衛和平委員會總書記衛爾曼，波蘭全國擁護和平委員會主席第姆鮑夫斯基教授，丹麥擁護和平委員會主席伍格教授亦均被拒絕入境。墨西哥代表則全部被拒絕入境。

據人道報消息：英國政府已拒發採訪和大消息的法國進步記者的入境簽證，並要求已經前往英國的人道報記者離英返國。

華爾街的應聲蟲（原載美國工人日報）

蘇聯文藝界悼念蕭伯納

蕭伯納是蘇聯的老朋友。在蘇維埃人民經受着最嚴酷的考驗的日子，蕭伯納爲蘇聯而仗義執言，反對反蘇干涉的組織者，並且直到他逝世的一天始終如一。



【新華社訊】蘇聯作家協會總書記法捷耶夫，於十一月四日致電倫敦英國蘇聯文化協會主席丹尼斯・普里特，代表蘇聯作家協會中央委員會弔唁英國名作家蕭伯納逝世：「驚悉偉大作家蕭伯納逝世，深爲哀痛。蕭伯納是諷刺的大師，一切社會罪惡與不義現象的熱心的揭露者，人類進步的維護者，他對於世界文學作了無可估價的貢獻。」

我們有許多人還記得他於一九三一年來訪蘇維埃國家的情形。我們知道，在蘇維埃人民經受着最嚴酷的考驗的日子，蕭伯納是蘇聯的老朋友，反對反蘇干涉的組織者。蕭伯納爲蘇聯而仗義執言，他的著作，讀者很廣。蘇聯的劇院所演出的他的劇本，莫不獲得成功。我們將永遠紀念着這位偉大的作家——人道主義者蕭伯納。」

蘇聯「文學報」和「蘇維埃藝術」於十一月四日刊登了悼念已故著名的英國劇作家蕭伯納的文章。

安尼克斯特在「蘇維埃藝術」上撰文指出：蕭伯納在他的劇本中以強有力的諷刺描述英國資產階級怎樣以關於「文明」的虛偽的詞藻來文飾其掠奪的帝國主義政策，以帝國主義戰爭販子的戲劇在我們這個時代特別有力量。該文指出：蕭伯納的著作證明了他的偉大的政治眼光。二十年前，他曾在他的「蘋果車」一劇中說明英國統治集團是完全依賴美國壟斷資本的。該報強調說：自蘇聯存在之日起，蕭伯納就是蘇聯的朋友並且直到他逝世的一天始終如一。

「文學報」對蕭伯納的創作的道路作了詳密的分析。摩羅佐夫著文指出：熟悉俄國文學，對這位英國劇作家有重大的意義。他曾向托爾斯泰學習，他是第一個重視柴霍甫的英國作家，他極爲敬重高爾基。該文稱：蕭伯納在本質上是一個現實主義者，他認爲俄國戲劇創作中有超羣的眞理的力量，並且自己承認是俄國作家的小學生。

摩羅佐夫強調蕭伯納的文學遺產的巨大重要性時寫道：「在蕭伯納描寫爲『金錢在講話，金錢在出版，金錢操縱着一切』的英國，蕭伯納的最優秀的作品在英國的藝術、戲劇與文學中普遍存在的衰退與墮落中間，過去和將來都是一個響亮的呼號，號召人們去尋求眞理的、愛人類與憎惡僞君子的道路，那些僞君子們在虛誠的詞藻的烟幕後面夢想着殺人的屠場。」

蕭伯納的著作是蘇聯讀者與戲劇觀衆所熟知的。他的劇本「魔鬼的門徒」、「賣花女」、「貧民窟」、「賣花女」及其他都已在蘇聯劇院中上演過。「賣花女」在莫斯科「小劇院」上演曾使參加演出的一羣演員榮獲斯大林獎金。

「文學報」說：所有蕭伯納所創作的作品，眞正重要的、眞實的作品，在蘇聯都極受重視，這位在其創作的努力登峯造極之時被高爾基稱爲「歐洲最勇敢的思想家之一」的偉大作家逝世的消息，在蘇聯引起了眞誠的悲痛。【新華社電訊】

關於侵略定義問題

聯大政委會通過南國提案 便利侵略者放手進行侵略

【新華社北京十二日電】綜合塔斯社紐約訊：十一月四、六、七、八、九日五天，聯合國大會政治委員會連續討論南斯拉夫所提「戰爭爆發時各國所負義務」案。南斯拉夫的提案混淆侵略的觀念，並斷言安理會在對和平與安全的威脅產生前不能採取措施，從而便利可能的侵略者放手進行侵略。

蘇聯代表查魯賓於六日上午會議上發言，指出南斯拉夫提案錯誤地解釋了聯合國憲章，憲章明確規定安理會不僅有權調查可能直接威脅和平的衝突，而且有權調查現在並不構成對和平的直接威脅，但可能將來造成這種威脅的衝突。這個建議如果實施的話，不但不能作爲反對侵略鬥爭的一種手段，反而會幫助侵略者。查魯賓說：蘇聯政府一貫認爲必須對侵略採取立即和有效的措施，這種措施應該是在侵略威脅開始發生時，就把侵略國置於愛好和平國家的集體保護下，並且以聯合國會員國的統一行動來對付侵略者。第一個任務就是要弄清楚誰是侵略的一方，而在反對侵略的鬥爭中，要確定侵略的定義。查魯賓提醒人們注意蘇聯曾在一九三三年第二屆世界縮軍會議上提出的侵略定義，爲該會議總務委員會、主席團以及有十七國代表參加的安全問題起草委員會所通過。這個侵略定義已屢次在實際中被引用，並且爲國際法原理所完全承認。

蘇聯代表團認爲：鑒於聯合國所面臨的任務，並從全世界安全利益出發，有以最大可能的精確性來規定侵略的必要，這樣才可以杜絕一切爲侵略辯護的藉口。根據蘇聯代表團的提案，蘇聯提出了一九三三年的侵略定義作爲一切侵略定義的建議。

白俄羅斯、烏克蘭、捷克斯洛伐克代表均發言反對南斯拉夫的提案，指出其中把侵略者與被侵略者同等看待，並以爲侵略者有利條件，想以祕書長代替安理會的職權，因爲南斯拉夫提案是不能接受的。四國代表一致宣稱：蘇聯提案明確規定侵略的定義，並且列舉了不能用爲侵略藉口的情況，目的在眞正制止侵略、保證和平。

埃及代表在發言中說：我不了解爲什麼我們總是要拒絕蘇聯的一切建議，即使這些建議是正確的。但他也表示支持蘇聯提案，也支持南斯拉夫提案。

美國代表於七日發言反對蘇聯提案說：美國代表團反對任何侵略定義，因爲美國代表團認爲這種定義只能造成「混亂」。

英法等國代表也發言支持南斯拉夫提案，反對蘇聯提案。

在九日會議上，南斯拉夫提出了修正了的提案，並未改變其上述主要缺點。在美國操縱多數之下，政治委員會通過南斯拉夫修正後的提案，五十一票贊成，五票反對（蘇聯、烏克蘭、白俄羅斯、波蘭及捷克斯洛伐克），二票棄權（南非聯邦和印度）。

蘇青年反法西斯委會電世青聯祝賀青年日

【新華社北京十二日電】據塔斯社莫斯科訊：蘇聯青年反法西斯委員會，於十日致電世界民主青年聯盟，祝賀世界青年日及世界民主青年聯盟成立五週年紀念。電文指出：世界民主青年聯盟已經團結了七十四國的七千萬青年，爲持久和平、爲爭取民主與自由、爲反對殖民地人民的奴役和民族壓迫、爲各國人民的利益和權利而鬥爭，並始終不渝地反對美英帝國主義者的侵略計畫，已轉入直接準備新的戰爭。世界民主青年聯盟的號召，響應了各國青年的誓言與斯德哥爾摩和平宣言，保衛和平的門爭中，世界各國青年們正以熱烈的號召，在世界和平大會上簽名。蘇聯青年向全世界的青年迎接第二屆世界保衛和平大會，蘇聯青年在爭取和平與民主的門爭中，蘇聯青年永遠是世界各國青年的最忠實的朋友和同志，蘇聯青年加強和平的力量，爲和平、民主、自由而與全世界青年一代的切身權利和利益而進行的鬥爭中，積極擁護和平。

情報局機關刊社論

迎接二屆世界和大

和平力量遠遠大於戰爭力量 使那些萬惡的軍火販子發抖

【本報訊】據新華社北京十三日電：「爭取持久和平，爭取人民民主！」中文版第六十二期今日出版。該刊本期的社論題爲「迎接第二屆世界擁護和平大會」。社論指出：十一月間舉行的第二屆世界和平大會將成爲人民爲和平而進行的偉大的有歷史意義的鬥爭中的一個重大的里程碑。它將表現千千萬萬人民的意志，及他們擊敗戰爭販子的罪惡計畫的百折不撓的決心。社論指出：世界和平人民的願望和帝國主義的挑釁後說，帝國主義曾經釀成了第二次世界大戰，但是目前的形勢與第二次世界大戰前根本不同了。那時，代表和平勢力的僅有一國——蘇聯。今日，與強大的蘇聯的中華人民共和國，世界四分之一的人口估全世界的人民民主國家，和人民民主國家中還沒有許多享有廣大階層人民的同情及支持的共產黨，今天却有了，而且不論是卑鄙的狙擊或法西斯的審判都無法消滅他們。最後，在那時——即一九三五年——世界上還不存在有組織的和平擁護者底運動。今日，這個運動存在了：它們行動着，生長着，戰鬥着，使那些夢想把世界陷入新的戰爭的坑阱中的軍火販子發抖了。

今日，和平的力量遠遠強大於戰爭的力量！社論最後稱：目前正在進行中的第二屆世界擁護和平大會籌委會將把這個和平運動提高到新的水平。爲了保障和平，各種從業人員已經團結起來了。共產黨員站在這個偉大運動的前列。他們將與所有善良的人們共同努力，使第二屆世界擁護和平大會——這個反對戰爭販子，擁護世界和平的人民會議獲得偉大的成功。

經濟新聞

資金向生產坦途集中 工業申請開業激增

棉紡業開工率達到了飽和點 城鄉交流繁密市場交易活躍

【本報訊】十月份本市工商業向主管當局申請開業登記的案件，再見全面繼增。特別是工業一項，與本年申請開業案件最多的九月份相較，已增達九月份的百分之三一四・五，即手工業申請的案件，也增達九月份的百分之二八四・一。與此相反，工商業申請停業歇業的案件，則再見空前的減落。另方面，商品市場上的交易，已全面活躍。食米、棉紗、棉布、煤等項主要商品的成交量，都創立了新紀錄。

從這個具體的事例裏，可以看出上海的工商業，在政府有計畫有領導的扶持下，經本身的努力，大部份已由維持而達於恢復，部份已初步邁向發展。隨着工商業的逐步好轉，資本家經營企業的信心增加了。以前在彷徨狀態中的資金，逐步摸索到它健全的出路，工業申請開業案件的激增，證明社會資金正逐步向生產的坦途上集中。但仍須提高警惕，避免盲目的樂觀投資和開業。米、紗、布等成交量的激增，可以看出城鄉物資的交流愈趨繁密。食米的成交量較九月份增加一倍，為本年三月份的百分之六二七・二九。紗布隨旺銷季節的來臨，成交量再較九月份增加，紗增百分之二〇・五八，布增百分之二二・七九。為了配合廣大人民的需要，佔工業比重最大的棉紡織工業，從十月中旬起，一律提前於十月廿五日以前開齊，運轉率取消了八折的限制，開工班次增為十二班，就該業而論，恢復已達到了飽和點。

工業申請開業的五一九件案件中，以紡織染類所佔的一八四件為最多。其次為化學類共六九件，建築類的六一件，食品類的五二件，衣着類的四四件。最少為交通類的五件，機械類的十件。工業申請停業的案件減為廿五件，僅及本年五月份申請停業案件的二十分之一。商業申請開業的案件共有一一六七件，以食品、日用品類較多，交通運輸、建築等類較少。此外，商業申請復業的四四件。

十月份主要商品的成交量，計食米一、一一四、九五四石，麵粉五七二、八一六袋，食油四五、五六〇担，食糖一三、九八九担，棉紗六〇、六五一件，棉布四九八、〇三五疋，煤二四一、九六八噸。煤的成交量較九月份激增了百分之三七・五六。其中棉布一項，私營廠外的成交量尚未計算在內。

金融業第二聯營集團 上月存放業務進展

聯放基金增為一六〇億

【本報訊】本市私營金融業第二聯營集團上月份的結算報告，業已編製就緒，茲將各項業務進展情況分述如次：

㈠存款：上月底存款總數較九月底增加百分之二一・七一，較六月底增加百分之一一〇・三。

㈡放款：上月底放款總數較九月底增加百分之二一・五。

㈢聯合放款：自上月份起，聯放基金調整為一六〇億元，以四分之三集體參加公私營金融業聯合放款團，餘額自辦聯放。

㈣流通資金：上月底現金存放同業存款準備金等科目合計數約佔存款總數的百分之二九・六，如連放款在內，則為百分之一〇七・九九。

㈤匯款：上月份匯入匯款超過匯出匯款百分之七・九九。

㈥月結盈餘：上月份營業總收入較九月份增加百分之九八・八，營業總支出相抵結餘六四・四億元，計增百分之二七・一四。

黃狼皮・綿羊皮・生水牛皮 出口最低限價調整

【本報訊】華東區主要外銷貨品出口最低限價表昨起調整：㈠黃狼皮（五檔頭）大六張C.I.F.紐約二・〇八美元；㈡綿羊皮每張C.&F.紐約一・八一美元；㈢生水牛皮（一九成色）每磅C.&F.紐約〇・三五美元。又上期生油限價每長噸C.I.F.歐洲口岸四一〇美元，C.I.F.係C.&F.之誤，應予更正。

★川西土產公司★
大量收購五棓子
加工整理後運渝轉銷上海及香港
【本報成都通訊】五棓子係野生植物，是化學工業的原料，也是我國大宗出口物資之一。西南川西區的農村，扶植大量的土產，出口運銷有廣大的前途，……

東北猪鬃馬尾 國內自由購銷

國外出口仍由中鬃統一辦理

【本報天津十三日專電】東北人民政府頃決定解除猪鬃馬尾在內地統購統銷辦法，可以自由採購，自由流通，關內一律，並允私商加工裝潢；但向國外出口則由中國猪鬃公司統一辦理。

蘇州訂定管理規則 維持棉紗正常供求

【本報蘇州通訊】本市工商局為維持棉紗合理供求，於本月八日由市工商局、專署工商科、花紗布公司、蘇州支公司等三單位，邀集各紗號及無錫棉紗管理辦法，參照上海市實際情況，規則初步擬就，並結合本市棉紗管理情況，研究了……

工會領導正確 工友密切配合 國棉第二廠生產競賽

廿支紗錠扯創新紀錄 超出淪陷時期最高紀錄百分之廿

【本報訊】在工會的正確領導和各車間工人密切配合下，國棉第二廠在生產競賽中……

華南鴨毛茶油出口 不得申請寄售

【本報廣州十三日專電】華南區對外貿易局近規定：鴨毛、茶油、生仁及生漆等出口貨，不得申請寄售，應列為定代收範圍，出口者須提供有關成交證件。

寧市商業局 訂定棉紗管理辦法

【本報南京通訊】寧市商業局為照顧運銷與實際需要，與棉紗業正常交易，並防止投機擾亂市場……

杭成立市場管委會 穩定物價★防止投機

【本報杭州通訊】杭州市工商局頃奉到市財委會指示，為了加強市場管理，以防止投機，穩定物價，於十一日下午一時在工商局會議室召開各有關單位代表座談會……

蘇南晚稻大部收割 食米來源更旺

豆油菜油緩漲麩皮雜糧普降 業內銀根緊粳秈糯市價續落

紗布交易增加

甯棉布整批價格逐日在市場掛牌

無錫

【本報無錫十三日專電】糧市普降。

天津財委會責成工商局 堅決執行市場管理

保障人民利益維護正當經營

廣州

天津

漢口

中央財政部通告

提高稅收滯納金 自十六日起改為百分之一

【新華社北京十三日電】中央人民政府財政部頃發出提高稅收滯納金為百分之一的通告。

座商在農村收購土產 須取得自產自銷證明

否則即應補繳貨方稅款 工商聯通函各同業公會

絲市

平靜滯呆銷綢

薄荷油專業小組 議訂產區收購價

並規定公私營報價額 防止盲目增產穩定國外市價

華東土產公司已收購一萬八千担

捲烟微有升沉

固本肥皂漲一千元

第四次馬口鐵配量 核定五十五萬餘磅

橡膠製品提昇

絨線售價再跌 粗細每磅削低四千

電匯 電費 減低

行市表（十一月十三日）

廠盤表

重要物品零售價格（十一月十三日）

★軍事管制委員會公布★
本市冬防時期明天開始
羣策羣力進行防特防匪防火等工作
將設立各種冬防委會及冬防糾察隊

【滬市新聞處訊】本市軍事管制委員會頃公布「關於本市人民冬防工作的決定」；並定自本月十五日起，本市全市地區進入冬防時期。茲將該項決定全文公布於後：

上海市軍事管制委員會關於本市人民冬防工作的決定：

一、茲爲加強鎭壓反革命活動，鞏固社會治安，保護國家財產及人民安全，羣策羣力，進行防特防匪防火等工作，特宣布自本月十五日起，本市全市地區進入冬防時期。本年度冬防時期之結束，屆時另以明令宣布之。

二、在本市冬防期內，一切有關冬防之工作，授權上海市人民冬防委員會統一籌劃領導並檢查督促其進行。本市軍管機關及人民政府之一切部門，在冬防工作範圍之內，均須服從該委員會之指揮。

三、在上海市人民冬防委員會之下，各區設立區冬防委員會，各公務機關設立機關冬防委員會，各公營企業設立企業冬防委員會，各公立學校設立學校冬防委員會，統一領導，分工負責。市及區的冬防委員會，並應指導各私營企業及私立學校各街道里弄之人民羣衆，在自覺自願原則下，成立各種冬防委員會，並切實領導其工作。

四、在本市冬防期內，經市冬防委員會批准後，各級工會得組織工人冬防糾察隊、店員冬防糾察隊，各校學生會得組織學生冬防糾察隊，各農民協會得組織農民冬防自衛隊，各公務機關得設立機關冬防糾察隊。各糾察隊依法組成後，在當地各級人民公安機關的直接領導下，得就地協助維持治安。各種人民冬防糾察隊（自衛隊）之組織條例另訂之。

五、在本市冬防期內，各人民團體各街道里弄居民，經市冬防委員會批准後，在當地區級人民政府的指導下，得組織人民冬防服務隊等，有領導地進行防特防匪防火之宣傳解釋，粉碎與追究反革命謠言，收集與反映各種有關情況，檢舉特務盜匪綁架勒贖毒販竊賊及其他破壞份子，協助消防救護等工作。人民冬防服務隊之組織條例另訂之。

六、冬防時期必須嚴格執行下列禁令，違者由軍管會或人民法院依法從嚴懲處。

1 嚴禁組織非法團體製發非法文件進行任何反革命的宣傳與組織活動；
2 嚴禁洩露國家機密；
3 嚴禁一切危害公務人員及人民羣衆安全的反革命行爲；
4 嚴禁縱火爆破或故意違犯消防法令的反革命行爲；
5 嚴禁破壞水陸交通、公用事業及妨害公共秩序；
6 嚴禁破壞公共財產及經濟建設；
7 嚴禁刼奪人民財物；
8 嚴禁對一切人民集會遊行時的擾亂暗害行爲；
9 嚴禁擾亂金融投機倒把與哄抬物價；
10 嚴禁造謠生事淆惑視聽；
11 嚴禁破壞一切有關冬防工作之非法行爲。

七、在本市冬防期內，如有特務盜匪綁架勒贖毒販竊賊等決心悔罪立功者，可逕向各級人民公安機關申請悔過，當按具體情況分別給以減罪免刑、立功自贖或酌給獎勵之機會。

八、人民冬防人員或人民冬防組織在冬防工作著有特殊功績者，當由有關部門論功行賞，經市冬防委員會審核後給以個人的或集體的嘉獎。

九、人民在冬防期內檢舉特務盜匪綁架勒贖毒販竊賊及其他破壞份子有功者，由人民政府給予嘉獎。

十、本決定自冬防期開始之日公布施行。

爲搞好冬防工作而努力
各里弄紛紛動員
本報特寫

一到冬天，在上海這樣的大城市，在居民繁雜而且散漫的里弄裏，發生火警和盜案可以說是很平常的事。尤其是正當美帝對朝鮮發動瘋狂侵略的今天，一些始終與人民爲敵的匪特們，必將利用這多事的季節，從事造謠破壞的反革命活動，以引起社會秩序的不安；因此，在全市各地區即將有領導、有組織的投入冬防運動，進行防特、防匪、防火等工作的時候，里弄的冬防任務實在佔着較大的比重。

緊接着本市人民冬防委員會的成立，由於市民政治覺悟的提高，很多有了組織基礎的里弄，已經做了進入冬防時期的準備工作。

延安西路的南汪家弄去年就有了冬防組織，夜晚經常有人巡邏。新近他們把一些消防設備包括鉛桶、滅火機等等加以檢查和修理，並在與公安機關聯繫準備正式成立消防組或消防隊。

西新街是長壽路上靠近中山公園的一個里弄，對於去年是有着痛苦的經驗的。去年五月初由於一個棚戶居民的不愼，引起了抗戰勝利後的第一次大火，受災的住戶、工廠、商店達四千家；因此這里弄居民一直有着很高的警惕。目前正結合時事學習，由積極份子舉行座談會，討論如何在整個冬防中更好的發揮力量。

長壽路梅芳里，已經有較好的組織基礎，去年冬天成立的民防隊六百多人，一直就配合着公安人員維持弄裏的治安，他們捉住過小偷，撲滅過火警，防止住匪特的陰謀破壞；前些時，弄中的恆豐布廠不愼着火，火勢很兇，他們配合了襄與里、人和里，努力搶救，不等消防隊、宜昌路區隊的救火車到來，已經把火撲滅了。這使全體居民對自己的力量的認識更提高了一步。恆豐布廠還特地送他們一面寫着「英勇可佩」四字的錦旗。這幾天，梅芳里正在全面動員，黑板報上經常有着「冬天到了，防止火盜」、「加強民防組織，保護里弄安全」一類的宣傳。

永安路永安坊，內多行莊商號，入秋後就有宵小開始活動。該坊福利會爲加強冬防，由居民們討論決定：入夜八時後將支弄門關閉，由總弄進出，駐衛警於弄口查有陌生人攜帶物件外出時，必須由該里居民的足夠證明才可放行。街面住戶的走前門的，則關後門，走後門者則關前門，以防匪特宵小穿門子鑽空檔。前些天破獲一件竊案後，已無失竊現象發生。最近正發動居民自動換戶輪值防火防竊，來加強冬防，並提出制止謠言，追根揭發等口號。河南中路昌興里也已與永安坊採取同樣辦法在進行中。

鄭家木橋寶興里去年也由居民們自動籌辦冬防，通宵輪值，其間曾撲滅二次火警和破獲十餘次竊案，一反過去「賊弄堂」面目，現該里爲加強今年冬防工作，特於昨天聯系寶裕里等四個里弄，討論有關冬防問題，準備在整個冬防運動中做出更好的成績。（天、白）

激於義憤★抗美援朝
店員紛紛志願參軍
店員工會邀請座談

【本報訊】上海店員激於義憤，紛紛要求參軍。爲了把抗美援朝運動的影響擴大，店員工會特邀請志願參軍店員，十二日晚上在工人文化宮交誼廳舉行了一次座談會，出席六十餘人。會中他們踴躍地發表意見。曹吉文首先就說：「是人民需要我們殺敵的時候了，我們應背上槍桿上前綫去！」他是一個貧農家庭出身的無產者，一九四八年他的家鄉蒙城解放後才翻了身，他一生受盡帝國主義的壓迫。一位百貨業店員王……

星期日爲女工服務
各界婦女積極動員
使女工能加緊生產支援朝鮮

【本報訊】本市各界婦女代表廿餘人，昨在民主婦聯舉行「星期日爲女工姊妹服務」座談會。會上全體一致表示要動員知識姊妹利用星期日，來幫助女工姊妹們解決各項問題，使女工姊妹們更能加緊生產，支援朝鮮，以實際行動來表示抗美援朝的決心。座談會由章蘊主席，會議決定經過宣傳、動員等步驟，有計劃地來推行這一運動。會上並產生了專門負責推行此一運動的委員會，主要工作內容如下：㈠婦嬰衛生：疾病治療、檢查、預防及衛生常識的宣傳。㈡婚姻問題：展開婚姻法學習、解釋、調查、解決婚姻糾紛。㈢文化講座：以時事學習、文娛活動等爲主。

南京大戲院決專映進步電影
將改名爲北京大戲院

【本報訊】過去數十年來一向放映美英電影的本市南京大戲院，即將改名爲北京大戲院，由公家主持，專門放映進步電影。

這是一種可喜的現象。在過去，尤其在租界時代，南京大戲院是專映美英片子的首輪戲院；那時候中國影片是休想上門的。解放後，這種形勢改觀了，由於進了一步，國產片受到廣大人民的歡迎，該院也已不斷放映進步片子。現在在全市人民一致要求禁映美國電影的時候，各電影院已決定自今日起停映美片，而南京大戲院的改名和專映進步電影，更有着很大的意義。

社會青年代表會議
分區討論抗美援朝

【本報訊】上海市社會青年代表會議昨日分區展開小組討論，討論內容有：一、最近半年來，我們在經濟上以及各方面有了那些顯著成績？我們所以能夠獲得財政經濟狀況開始好轉，其主要原因是什麼？二、爲什麼美帝是我們人民最兇惡的敵人？美帝對我國人民的壓迫、奴役和侵略有那些事實和親身體念？美帝侵略朝鮮我們可否置之不理？爲什麼抗美援朝、堅決鎭壓反革命即是保家衛國、保衛世界和平的有效辦法？三、目前我們社會青年有那些要求和具體困難，我們怎樣克服困難和逐步爭取達到這些要求？美帝侵略朝鮮對我們切身利益有何關係？我們應怎樣加強團結以實際行動來鞏固人民民主專政抗美援朝？大會將根據討論結果作出總結，在今日大會上作報告。

另一段：……國主義討還血債！」朱家驊說：「我要向美帝主義者討還血債！」……新民主主義青年團團員，他再提出，希望組織上允許他到前綫去。顧博接着說：「我們要想過太平日子，就必須打垮美帝國主義！」一位女店員蔡雲，是一個……

濟良說：「上海解放了，我們翻身了，但是美帝國主義是賊心不死的！」薛長根是一位烟紙業店員，他沉痛地訴說他在解放前吃了美帝的苦頭，他說話時充滿無限憤恨。他說：「我要向美帝國主義討還血債！」

他說：「我們婦女也應該打敗美帝的侵略行動！」姚瑞琦說：「過去我對帝國主義存在着幻想：希望和平，這是不可能的，要向帝國主義求和平事實證明是不可能的。」一位紙店練習生程家衞，今年纔十五歲，他也毅然要求參軍，而與美帝拚命和平，永遠幸福的衝充滿着怒火昂揚，對美帝的侵略無限憤恨，表示對祖國的熱愛。幾次會議，有幾位店員向工會的提出，希望組織上允許他們參軍。

卡介苗接種超額完成
十四萬一千餘兒童已接種

【本市訊】本市卡介苗接種委員會，已於本月十一日順利完成中央衛生部規定本市十四萬（十五歲以下）兒童的卡介苗接種任務。該會先後舉辦了三屆卡介苗工作人員訓練班，受訓者共計二三七人（內包括蘇州、無錫等醫務人員及本市各大公私立醫院之醫師、助產士、護士），成立了十八個接種隊與三十三個接種站，自本年八月十日起至本月十一日止，共計施行結核素試驗者三十萬零五千五百五十三人，卡介苗接種者十四萬一千零八十二人，三個月時間即超額達到預定任務。

假借「街頭說書」作反動宣傳
錢安祥等三犯終於落網
公安局擬請法院予以嚴懲

【本市訊】抗美援朝保家衛國的正義呼聲響遍全國，每個熱血的愛國人民，莫不以極度的憤怒仇視美帝，本市工人學生及各界人民也都紛紛以實際行動表示自己的堅強意志，並且清楚地知道，那些潛匿市內誣蔑人民、造謠惑衆的美蔣匪特，必須給予揭露和打擊，協助人民政府的社會安定。人民的眼睛是雪亮的，近來市公安局在羣衆的配合下，繼破獲無恥的「僞情報員」周祥案後，又逮捕了假借「街頭說書」爲掩護，專事造謠的美蔣反動宣傳的罪犯錢安祥、徐眉壽、王金林三名。

錢、徐、王三犯都是流氓出身，一貫依靠反動勢力，甘作爪牙。解放初期即以下流淫猥的故事在街頭說唱，陰謀腐蝕人民力求進步的思想。近更變本加厲，竟敢公然作反動宣傳。今年五月間，在本市淮海中路法學校操場外，分別設攤，胡說亂道，引起當地居民公憤，曾爲該管公安分局拘局訓誡，旋予寬大處理。但錢犯等竟不改悔，反以朝鮮戰爭爲題材，僞稱「講解」所謂「美國之音」及台灣匪幫廣播所謂「時事新聞」，將「講解」爲「解放」，造謠擴大美帝侵略朝鮮的血淋淋事實，誣蔑美帝原子彈的威力，瘋狂進行反革命造謠……

……並鼓吹第三次世界大戰，誇大美帝原子彈的威力，欺騙了許多不明真相的羣衆……美帝轟炸朝鮮人民的血腥暴行，竟「講解」爲「情況良好」，美帝侵略軍在朝鮮受了重大的損失，該犯等竟「講解」爲「無恥的損失」……爲美帝辯護，尤令我愛國人民切齒。

……爲美帝蔣匪張目，蓄意與人民爲敵，實屬無恥可惡已極！公安局偵查屬實後，乃將錢安祥、徐眉壽及王金林三犯拘捕歸案。經公安局初審終結，各犯對上述造謠破壞罪行，已無法狡賴。市公安局爲嚴厲鎭壓反革命份子，即擬移請人民法院依法予以嚴懲，以儆效尤。並望各界人民一致警惕，追究謠根，以肅清反動陰謀份子在美帝蔣匪指使下散播的思想毒素！

……民族的友好團結。錢、徐、王三犯并經常在其攤上散佈美帝走狗蔣匪幫所夢想的「反攻大陸」的謠言。該犯等罪行，久已引起本市愛國人民的憤怒，市公安局最近不斷收到市民檢舉信件，以及淮海中路一帶居民的控訴。某市民向公安局嵩山分局同志說：「這批鬼傢伙造謠要追根，正應當趕快制裁他們，不容許他們再造謠破壞！」嵩山分局以該犯等竟敢公然誣衊人民政府，進行反對中國人民的宣傳，

華東軍政委會上海市府開座談會
歡迎昆筑參觀團
陳市長報告上海改造經過

【本報訊】華東軍政委員會暨上海市政府，爲歡迎昆筑參觀團，於昨日下午二時在西僑青年會舉行座談會，出席陳市長、潘副市長及各機關首長，與工商界胡子嬰等代表百餘人。

座談會開始，由梅達君介紹各界代表，杜恩謙團長介紹參觀團全體團員相互認識，潘副市長致簡短歡迎詞後，即由陳市長報告上海一年來改造的經過，首先分析了上海的情況，指出瀰漫着上海的工人階級、學生、知識份子及民族資產階級的愛國傳統，與有着廣大的人民政府的正確領導下，於黨充分發揮起來，終於戰勝了美蔣封鎖轟炸所造成的種種困難，把上海改造成了人民的城市。

休息十餘分鐘後，五十一位代表團員向大會作時局報告，並由陳市長的盛大歡宴，七時半後，會議至十時後才散。

解放軍進軍西藏，解放長期在帝國主義及其走狗反動派鐵蹄下受苦難的西藏同胞的正義行動，誹謗爲「侵佔」，并妄稱我解放西藏是要「解放國土以外的地方」，蓄意挑撥國內各……

參加羅馬尼亞展覽會
羅大使魯登科抵滬
華東文化部等設宴歡迎

【滬市新聞處訊】羅馬尼亞駐華大使魯登科偕其夫人，爲參加刻在本市舉行之羅馬尼亞展覽會，特於昨（十三）日自京抵滬。華東文化部黃源副部長，上海市人民政府文化局夏衍局長、于伶副局長、該局對外文化事務聯絡處姜椿芳處長，和大上海分會葉以羣同志及外事處、交際處代表等二十餘人，到車站歡迎。現在上海之羅馬尼亞大使館一等祕書孟天努先生，亦驅車前往歡迎。

【本市訊】華東軍政委員會文化部陳望道部長暨上海市人民政府文化局夏衍局長爲歡迎羅馬尼亞人民共和國駐中華人民共和國大使魯登科先生暨夫人及一等祕書孟天努先生來滬參加「向社會主義邁進的羅馬尼亞人民共和國展覽會」，特於昨（十三）日下午七時，假西老匯大樓舉行宴會。到會者除羅馬尼亞來賓外，并有舒同、馮定、黃源、惲逸羣、春橋、唐守愚、沈體蘭、于伶、張、劉思慕、姚溱、黃華、葉以羣、姜椿芳、周信芳、馮雪峯、白楊、秦怡、舒繡文、上官雲珠、吳景崧、周新武等卅餘人作陪。席間，賓主不斷舉杯爲中、羅兩國領袖毛主席、喬治烏—德治的健康，爲世界人民領袖斯大林大元帥，爲中羅兩國文化交流與友好，爲世界持久和平與人民民主事業的勝利而乾杯。直至深夜，始盡歡而散。

美國電影害人不淺！
翟萬里受其毒素爲盜被捕
在獄中勞動改造痛恨美帝

【本報訊】因受美帝電影毒素而做強盜的四個大學生翟萬里、潘廷偉、華克健及溫立本，除溫徒刑八月，已刑滿出獄外，其餘三犯均羈押在提籃橋人民法院監獄，正在勞動改造中。

昨天在監獄的大工場內皮鞋工場，見到了翟萬里。他很虛心的在學習製鞋技能，他對美帝侵略野心發表了一些意見，他說：「我們年青的人，看了美帝電影，中了他們的毒素，使我們的思想受了很大的影響。我們除演「美國強盜式的「大帽子英雄」外，還喜歡搞女人，以爲這才是英雄本色。我們還曾錯誤地以爲白種人比我們黃種人優秀，我們應該學他們的奴役，崇拜他們的享樂主義。自從我們爲盜判處徒刑後，我們在監獄中學習，並從勞動中啓發，始認清了美帝的真面目。他們這種文化侵略，所以他們不惜以大量金錢，來灌溉奴化教育，在中國辦學校、報紙，就因爲他們的野心。現在我們完全明白了！我真感謝我自己的父親，因爲他檢舉我爲盜，我始能受到學習機會，否則我一輩子也不會覺悟的朋友，我現在對美帝，誰是敵人，誰是過去；我現在恨美帝。我已把美帝的主義一定要打倒它。全講深給同監的人們，美帝的侵略方式，美帝的種種罪行，要他們認清美帝的真面目。至於我，我一且刑滿恢復自由，我要把所有的財源，所有的力量，拿出來去援朝抗美，來打倒害我們青年人入歧途的美帝魔鬼！」

各校形勢學習熱潮高漲
大夏舉行座談會師生歷數美帝罪惡
徐匯區同學控訴獸軍對我同胞暴行

【本報訊】本市私立大夏大學學習形勢的熱潮高漲。工會和學生會日前聯合召開了全校代表性的形勢座談會，出席有教授、職員、工人、同學等代表一百五十多人。大家都用自己親身的經歷，說出美帝虐待華僑、輕視華人等種種可恨可惡的事實。教育系張耀翔教授說：「我個人遠在四十多年以前，就厭惡美國，美帝是最看不起中國人的，我越久的中國人，就越仇恨它。我們要永遠仇恨它，反對它，直到它滅亡爲止。」姚雪垠教授宣讀了一段美帝國內虐殺我國工人的歷史。歐元懷校長憶起：「我第一次到美國因患砂眼，不准入境，以後我才到美國去。在碼頭上檢查體格，又被關了三天。這件事我永遠也不會忘記。」他號召全體教職員工與青年學生一起捲入神聖的「抗美援朝、保家衛國」的熱潮中。王國興教授說：「美帝是把中國人當做廚子、洗衣、掃地的傢伙。」歷史系教授史守謙說：「美帝不僅在美國內侮辱中國人，就是在中國的國土裏，在反動派的統治下，我們也可以常常看到美帝侮辱中國的婦女和小孩等。更多的教授和學生代表也都熱烈發言，一致認爲美帝是我國的死敵。分析美帝和各帝國主義間的矛盾，美帝資產階級內部的矛盾，美帝和美國人民的矛盾，說：「美帝越走向戰爭，這些矛盾就越尖銳，被欺騙被壓迫的美國人民就越會起來反抗。」他說：「最後工友楊阿泉用非常憤慨的聲調說：「警告美帝國主義，假如它真正發動第三次世界大戰，我們一定有力量把它打得粉碎。」（翁德森）

【本報訊】虹口中學昨日黨團支部會議後，學生會、工會、團支部等代表都發表意見，表示堅決擁護周外長電覆聯合國的聲明，並決定全力動員組織，加強同學們抗美援朝的決心，粉碎美帝國主義的陰謀。（吳思恩）

【本報訊】徐匯區學生昨晚在交大文治堂舉行抗美援朝大會，南模、立信、徐匯、啓明等中學學生出席參加。首由市團工委劉鏡晨報告目前形勢，接着許多同學都自動跑上講台控訴美帝在中國的獸行。徐匯區團工委號召同學們迅速展開對目前時事學習，不看美國電影，不聽「美國之音」，不用美國貨，以敬業中學爲榜樣，提高警覺，防止匪特並追究謠言的來源。（徐學賢、賈循華）

【本報訊】本市董家渡紡織失業工人文化學習班最近展開了抗美援朝時事宣傳運動，熱潮，目前已有八位同志下了決心參軍，到前綫去和美帝作戰，他們是：張志發、錢瑞芳、韓永忠、杜幼樵、倪廣榮、沈秀清（女）、周昌盛、羅成翠（女），他們一齊寫了志願書給班部，蓋上圖章表示決心。（錦廷）

工商聯積極推動下
各業公會即可成立

【本報訊】本市工商聯合會整理舊同業公會工作，經一年來的努力，基本上已告完成。現在爲了配合新的形勢，工商聯將根據各業籌備的成熟程度，領導各業先後準備正式公會成立事宜，已制訂「上海市各業同業公會試行組織通則」及「關於上海市各業同業公會正式成立有關選舉等事項的指示」，分發各公籌會參照辦理。第一階段正在推動成立公會者將有下列各業：毛巾被毯工業，毛紡織工業，內衣織造工業，毛絨綫商業，火柴工業，水泥工業，五金商業，另件材料商業，西服業，木材商業，西菜咖啡業，米業，汽車材料商業，冷藏製冰工業，皂燭工業，沐浴業，金屬品冶製工業，呢絨商業，染料工業，金融業，保險業，紡織用品工業，針織工業，時裝商業，珠玉商業，造船工業，漆業，油漆工業，醫藥工業，紗業，捲烟工業，棉紡織業，棉布商業，棉花商業，絲織業，國藥業，商業，物業，搪瓷工業，耳業，綢緞商業，製藥工業，電影院業，木商業，煉油工業，鋼鐵業，針織業，銅商業，製版工業，廣告業，鐵工業，麵粉業，機器業，橡膠工業，糖商業，藥材業，鑄字業，球業等。

執行中央衛生部指示
推行秋季種痘工作
各區組織中醫師種痘隊
難民區棚戶區挨戶普遍施種

【本報訊】市衛生局爲執行中央衛生部關於加強秋季種痘以防止天花、撲滅天花的指示，特訂定了本年度加強種痘工作計畫。

計畫決定各區推行秋季種痘工作由區政府統一領導，聯系各有關醫藥衛生單位，動員區內所有中醫師，加以訓練種痘技術後，組成中醫師種痘隊，作爲此次種痘工作的主要力量。

種痘運動將以難民區、棚戶區及貧苦勞動羣衆聚居之處爲重點區，予以挨戶普遍的施種。在種痘地區，凡四十歲以下的市民除本年度已經種痘而能提供證據者外皆應一律予以種痘。

昨天市衛生局邀集各區中醫師代表舉行座談會，商討有關種痘的各項問題，大家發言都很踴躍，並紛紛交流經驗。即日起各區將進行種痘學習，學習後即行展開工作。

各電廠售電量普增
上月工業用電增加甚多
超過解放以後最高紀錄

【本報訊】十月份本市各電廠售電量較九月份又有顯著增加，工業用電亦較九月份增加甚多，並已超過解放後去年十二月份的最高紀錄。其中僅法電區的工業用電量較九月份減少百分之二·八外，其他各公司都有很大的進步。十月份本市各電廠售電量及工業用電量增加，或減少的百分比如下：

名稱	總售電量較九月份增或減	工業用電量較九月份增或減
上電	增八·四%	增六·二%
法電	增四·七%	減二·八%
閘電	增一〇·二%	增四·五%
華電	增一·六%	增二·四%
浦電	增一四·五%	增一二·二%

【又訊】十月份上電區的工業用電量，除麵粉、製蛋、冷藏等三業較九月份略爲減低外，其他各業增加的計有：棉紡增一〇·六%，絲織增三·四%，毛紡增一〇·四%，橡膠增二七·三%，造紙增六·一%，鋸木增一六·二%，榨油增一〇·三%，捲烟增一一·一%，機器增一〇·三%。

讀者踴躍捐衣捐款
本報續收寒衣及代金一批

【本報訊】本報代收寒衣及代金前、昨兩日續收到衣服等共四千四百五十四件，人民幣八百八十九萬六千二百元，席子一條，小水瓶一只。茲誌捐助讀者台銜於次：中國毛皮公司華東區公司寒衣勸募分會，人民幣四百萬元，慈樂同吉、慈西三里聯合小組第十段衣服等九十九件，第四段人民幣六萬五千元，第五段人民幣二千元，第七段人民幣九萬五千元，第三段人民幣十萬元，第二段人民幣五千元，第一段人民幣十萬元，王文峯衣五十件，中華琺瑯廠工會衣服等七十件，第五十四工人夜校衣服等三百二十件，人民幣十八萬〇二百元，生活學校衣服等九十件，嚴政海衣四件，福惠西服號衣三件，民主建國會鴻昌衣服等廿六件，羅德濟貝……

全體小學生衣服等五十件，華康西服號衣服等十三件，恩榮先生人民幣四十萬元，三聯書店鄒炳南人民幣二萬元，周志元人民幣五千元，機關工會中一區衣服等六十一件，人民幣十萬元，亨利皂燭廠委員會衣服等一百〇二件，人民幣一萬五千元，傅積灝衣服等八件，公安局衣服等四百六十件，電信局衣服等四百九十件，本報校對課同仁衣服二十四件，三聯書店衣四件，會製綫業工作委員會衣服等六十八件，百七十六件，中央軍工部八型機廠上海事務所衣服等二百〇三件，席子一條，小水瓶一只，黃先生衣服等廿二件，務局公營上海建築工程公司衣服等九十一件，華東煤業公司第三煤棧衣服等一百七十件，人民幣十八萬五千元，南洋烟草公司衣服等三百四十二件，大業印刷公司人民幣五十萬元……

……福昌人民幣二十五萬元，大衆印刷公司職工會人民幣卅萬元，丁信記製盒廠人民幣卅五萬元，畢新生人民幣廿五萬元，姜超常人民幣十萬元，何卓人人民幣五萬元，偉昌人民幣廿五萬元，陳錫人民幣十萬元，蔡方濤人民幣二十萬元，陳文釗人民幣十萬元，蔡克松……人民幣十萬元，陳企良人民幣十萬元，周浦仁泰烟號人民幣二十萬元，李寶文人民幣二十萬元，朱學正人民幣十萬元，胡吉卿人民幣十萬元，楊偉雄人民幣五萬元，陳賜霖人民幣五萬元，大昌鞋號，同德中學校衣服等六百八十五件，軍文關人民幣十萬元，九千元。

英電工會勸募寒衣
明舉辦足球義賽
郵電工會今舉行乒乓義賽

△上海市政工會英電分會舉辦的勸募寒衣足球義賽，英聯對英電、龍頭對救災之戰，明天下午二時起在市體育場舉行。門票分榮譽券一萬元，普通券五千元兩種。

△郵電工會主辦的勸募寒衣乒乓義賽，定今晚七時起在四川路郵政工會大禮堂舉行，由滬市乒乓勁旅廣東對郵電，紙星對綠隊出場表演。門票分三千、五千及榮譽券一萬元三種。

△嵩山區勸募災民寒衣分會籌辦的足球義賽，定十九日在市體育場舉行，已邀請東華、三星、龍頭、警隊、羣力、民航隊參加表演，門票普通券五千元，榮譽券二萬元。

△人民銀行工會舉行的多季運動會，前天在同濟大學運動場舉行，參加運動者五百餘人。比賽結果，有四項成績超過店員工會紀錄。

在運動會後並有二場足球友誼賽，二場籃球賽，一場排球賽。（其濱）

△姚慕雙、周柏春領導的「蜜蜂滑稽劇團」全體團員組織的蜜蜂小型足球隊，全部負責人人選已選出，每週逢二、四、六在南市體育場練球。（濟）

上海港輪船進出口動態表
（十一月十四日）

船名	類別	公司名稱	進口日期 月	進口日期 日	起航港埠	出口日期 月	出口日期 日	開往港埠	停泊碼頭
江和	客貨輪	總	十一	十五	重慶	十一	十七	重慶	第二碼頭
江順	客貨輪	總	十一	十六	漢口	十一	十八	重慶	第二碼頭
江泰	特快輪	總	十一	十六	漢口	十一	十七	漢口	第三碼頭
鴻亨	貨輪	總	十一	十六	長沙	十一	十九	長沙	第三碼頭
志新	貨	長江	一	一	一	十一	十四	長沙	大達三號

各越劇團體勸募寒衣
十九日分別義演一天

★中華基督教青年會，爲響應勸募寒衣救災，定十七日晚七時在八仙橋青年會大禮堂舉行晉樂舞蹈晚會，內有蘇聯舞、黃河大合唱、滑稽、腰鼓、短劇等，中青雅樂團亦將演出。票價分二千、三千、一萬。（何文俊）

★文華公司拍攝的「關連長」，定週內開拍，導演石揮及演員程之、崔超明、石靈等定今天動身到吳淞拍攝外景。（朱愚）

★越劇界勸募寒衣義演，定十九日由全滬各越劇團體個別義演一天，日夜兩場的收入，全部捐充寒衣代金。該會爲徵詢各劇團的意見，定明日在寧波戲院召開各劇團團長及基層代表會議，再作決定。（清）

★大新、先施、大世界、福安四大遊藝場爲響應勸募寒衣，定十九日一律加演早場，自上午九至十二時，票價一律一千元，收入全部捐充寒衣代金。（清）

★市立劇專最近在排練「千年冰河開了凍」一劇。該劇與「姊妹站起來」、「烟花女子翻身記」屬同一性質，都是介紹妓女解放前後情形的戲。（方）

★上海郵政工會文工團表演的新京戲「紙老虎」爲配合抗美援朝運動，已將劇本重加修正，原定本月上旬在中區公演，現因排演及籌備關係，決定延至本月下旬公演。明日下午在郵政大禮堂試演。

★紀玉良、金少臣、黃勳等已由揚州轉到常州，今夜在常州登台。（魚）

★譚富英已應杭州市政府之請，將去杭主演災民寒衣義演。（魚）

劇影廣播

「關連長」定週內開攝
石揮等赴吳淞拍外景

沈德華爲聲明五洲固本廠啓事之啓事

頃因十一月十一日本市解放日報及新聞日報所刊五洲大藥房股份有限公司五洲固本皂廠啓事，則因爲五洲固本皂廠業務糾紛，涉及德華本身，上海解放後，德華與五洲廠之關係，已一年有餘；本人並不能負責，於去年七月卅日將本肥皂廠之事務移交五洲大藥房公司德華所經營之五洲固本肥皂廠，根據「德華」商標之推銷所，委託德華負責推銷，各地經銷處屬德華個人名義成交，無任何關係；本廠不負任何責任，根據「德華」之名義推銷所有肥皂，均爲五洲固本肥皂之品，特此登報聲明。五洲固本肥皂廠……一九五〇年十一月十二日

長江輪船公司船期公告
志新輪 今日下午十時直放長沙兼靠漢口
船停南市大達三號碼頭　裝貨請向四川中路108號本公司接洽　電話18696

萬國電氣冰箱製造修理廠緊要啓事
本廠近因勞資發生糾紛現已呈請勞動局調解人民法院調查中現本廠仍繼續照常加工生產惟恐外界發生誤會特此鄭重申明

中南電機廠置產徵詢異議啓事
本廠今選中南本市虹口金田路四十三號房屋之前部份及其建築物附着物並一切裝修暨水電設備等除另行簽約外業已成立預約如有人對本廠產權利關係或異議者限於一九五〇年十一月十五日以前向本市康樂路二〇弄一號本廠提出證明逾期即行成交任何人不得再有異議特此徵詢如上

解除婚約
蔡桂鳳　華金福
幼時父母之命媒妁之言訂立婚約今雙方成年對該婚約均不能同意現雙方自願解除婚約嗣後男婚女嫁各不相涉特此聲明

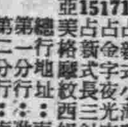
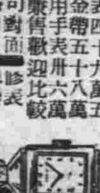
海會火葬場
自建火葬禮廳寬大設備完全
地址麗園路　電話（○二）七一〇二三一七一九五一
接洽處　電話　三一一二一〇一八六六九九　號四灣

席宅報喪
雲生老先生（飛玉、光照之尊翁　素華、素彬、素平之祖父）于一九五〇年十一月十一日未時壽終滬寓擇於十一月十四日（即農曆十月初五日）下午三時在大西路樂園殯儀館大殮敬此報聞
席愼修堂謹啓

報喪
黃延芳太太曾夫人於公元一九五〇年十一月十二日寅時壽終擇於十一月十四日上午十時在華山路中國殯儀館大殮此報聞
黃宅帳房謹具

奇異牌安迪生電器公司　手電燈泡

EDISON
要用 好燈泡
約節正眞能才
(1)電費省(2)發光亮
(3)壽命長(4)貨質一律
奇異安迪生電器公司
營業部：上海四川中路110號電話17257
外埠推銷員地址
杭州：茅廊巷3號　南京：中山南路35號T22858
蘇州：黃鸝坊125號　天津：第一區哈爾濱道永和大樓305號
無錫：新生路204號中和行電話32號　漢口：大蔡家巷100號
鎭江：大西路寶塔路口中和號　廣州：大新路323號

亨得利總分行


新到各式小型男女自動日曆防水表、金錶、金筆、空氣計、英美瑞士鐘錶等 特價出品
總行：南京西路…　第一分行：…　第二分行：…　電話…

飛輪牌
機器縫衣線
手工縫衣線
工廠用線
粗細任選　顏色齊備
中國飛輪製線廠出品
發行所：南京西路廣西路口　電話：九三五二三·九二四四四

本報下列書籍★歡迎讀者購閱
一九五〇年人民手冊　基價精裝十八元平裝十八元　郵費六百元
紅旗歌（連環影書）　基價四元　郵費八百元
三毛流浪記（連環影書）　基價二元五角　郵費三百元
學習人民大憲章　基價二元八角　郵費五百元
經濟常識叢談　基價二元　郵費三百元
上海折舊外匯，物價指數，簡表每張五角　郵費二百元
上列各書，均照基價一千倍發售
★本報經售書籍印有目錄函索即寄★
總經售上海大公報發行課　南京東路二一二號

詩三首

羅馬尼亞 陶瑪著　屠岸譯

八月二十三日頌㊀

自由底頌歌，[illegible]不幸的年月被一掃而光！
八月二十三日理直氣壯地把過去深深埋葬！
[illegible]夫底歌聲沒在遙遠的伏爾加河上白唱：
加拉伊曼山㊁的號角已發出了答覆的回響！
斯大林底軍隊是我們底燈塔和保護者，
領導着我們在戰場上抵抗野蠻的侵略者。
[illegible]時起，勇敢的人民呵，你已經嚴格地
用崇高而文明的鬥爭親自建立了新的正義。
[illegible]那可怕又可詛咒的昨天已經被粉碎：
你就有理由要求把那被剝奪的命運收回；
勞動底子孫已經把巨大的防禦工事造好，
沒有人再敢把勞動底價值和光榮一筆勾銷。
我們已經把血腥的劊子手們清除乾淨；
但是，還有綠色的毒蛇在埋伏中爬行！
把它們驅出隱匿的所在，把它們一腳踩死，
使你底鬥爭永遠安全，使和平永遠保持！
是的，我們底鬥爭號召粗獷的和溫柔的行動：
消滅一切貪婪的地主，不許有一個飢餓的兒童！
人民將獲得他勞動底果實，將團結如弟兄，
像喀爾巴阡山㊂般永遠驕傲，自由，勇猛！

〔譯註〕：㊀一九四四年八月二十三日是蘇軍解放羅馬尼亞的日子。
㊁加拉伊曼山是羅馬尼亞南部喀爾巴阡山之一脈。

大地底呼喚

大地，像乳牛底膨脹的圓乳房，
從來沒有被擠足過牛奶，
一小撮食屍鬼
多少世紀以來
篡奪了擠牛奶的權利，
留給瀆受盜劫的人民的，
只是飢餓和痛苦的權利
和磨牙齒——還無可奈何的放阻。
夠了！延長到什麼時候呢？
已經過了多少世紀而且眼淚也流得夠了！
飽食終日、腦滿腸肥的傢伙滾蛋吧！
時間呼喚別人，現在輪到別人了！
來吧，你們被侮辱與被損害的人，
你們創造時代，促使時代生長的人，
來吧，在陰暗中的你們，
創造地球底光輝的你們，
你們劈開黑暗和污濁的人，
從深坑底內部，
從鼓風爐邊，從火窯底門邊，
紅小鬼們，整整整地來，
來吧，在別人田地上勞動的人，
你們，還有你們紡織工人，
心中帶着梭子底迴旋和發電機底轟響，
帶着眼淚的老太太，你們好心腸的老先生，
和被悲痛刻上深痕的面孔，
帶着蹣跚的步履
你們瘦削的、臉色鐵青的孩子們，
你們，一切忘了活下去的人。
粉碎一切阻礙和防禦物！
像沙漠中長長的旅行隊
向綠洲進發，
你們口渴的人，把身子投到地上去，
把你們底饑灼的臉
緊貼着大地吧，
緊貼那因緊壓的重物而悸動的
神聖的胸膛吧，
緊貼那屬於全體人類的，
神聖的，永恆的，
使人回復青春的源泉吧，
在它底深處，有聲音在呼喚
並且歌唱：
「你們口渴的人，飲吧！」
讓一切人把焦枯的嘴唇
緊貼在這多奶的乳房底
千萬個乳頭上吧，
決沒有一個人
會問
『誰底？』
而耽誤了時間。

一九一七年㊀

把反叛的衝鋒號吹響，把報警的號角猛吹，
你們，男男女女，把武器都抗起來呵。對，
我們不許法律、皇座和碉堡再作福作威！
你們礦工們，走出地獄來吧，到這兒來戰鬥，
工廠奴隸們，農夫們，帶着力量快快走，
走到手榴彈機關槍邊，你使用它們完全有理由！
爲什麼你要死盯住空鍋子瞧呵，再問一遍？
看吧，你們底娃娃怎麼樣在媽懷裏死亡，看？
誓不顧身地衝上去吧，向舊世界悍然挑戰！
作家們，來吧，你必須作戰，爲了你底理想，
你必須作戰，爲了那長久懸掛在我們眼前的天堂——
今天你得用盡心血使你底作品放出永遠神聖的光芒！
用暴風雨般的襲擊，把一切碉堡都掃除，
要是倒下了十條——會湧出千百萬條瀑布。
你底信仰給了你翅膀，你底理想你必須收穫！
把紅旗當黎明般舉向天空呵，讓它放射紅光！
在這紅光下，破爛的都變得燦爛輝煌，
裏胆的官僚地主都驚惶失色，狼狽周章！
爲了不要法律底可怕的斧頭、飢餓，和屠刀，
我們必須搏鬥，必須永遠掙脫這桎梏，
爲人類開闢光明、公平、和富足底康莊大道。
祇有和平與博愛，無論怎樣也不能被摧毀毫分，
把千萬個民族結合成一個——多偉大的變更！
連結着他們全體的是一條花鍊：歡欣。

〔譯註〕㊀一九一七年是俄國十月革命爆發的一年。

兩位羅馬尼亞詩人

屠岸

愛密納斯古

羅馬尼亞古典詩人米海爾·愛密納斯古誕生於一八五〇年，逝世於一八八九年。他底作品是在羅馬尼亞一八四八年革命運動底影響下的產物，這革命運動是羅馬尼亞人民爲實現民主理想和驅逐大地主以求得解放的運動，它在思想上給羅馬尼亞文學與藝術以很大的影響。這運動後來因羅馬尼亞資產階級與大地主的合作而被出賣了。詩人愛密納斯古底一生正逢這革命被出賣後的黑暗日子。但是詩人從來沒有向反動勢力低頭，不，他正是一八四八年革命運動底繼承者，他崇高的靈魂和偉大的天才在黑暗的日子裏放出異彩，豐富了羅馬尼亞文學底寶庫。

雖然詩人愛米納斯古還沒有徹底建立一個唯一的革命階級——無產階級底革命觀點，而且有時還不免有着小資產階級底搖擺性，但總的說來，詩人愛密納斯古是忠於他祖國底廣大人民的，是全心全意爲人民而鬥爭的。他深愛着祖國人民而且夢盼着擺脫土耳其統治者與西方資本主義所加予他祖國人民身上的桎梏，他爲了祖國底民族獨立而不斷奮鬥。他猛烈地鞭笞着剝削階級底世界主義。愛密納斯古底愛國主義卻不是狹隘的，他把他底愛國思想與對其他民族的友愛結合在一起，有着崇高狀態的國際主義思想。

詩人對於羅馬尼亞文學的貢獻是巨大的。他曾經長期漫遊在羅馬尼亞農村中，曾經週遊喀爾巴阡山底兩麓，與普通的勞動人民深深地結合着，與大自然混成一體，並且汲取了不盡的民間藝術形式來豐富自己底作品。作爲一個富有廣博的文學知識的作家，他企圖把羅馬尼亞文學提高到國際文學水平。在那時代，俄羅斯進步的現實主義文學曾暫時爲資產階級文學史家所忽視，但是卻對愛密納斯古起了示範作用。愛密納斯古曾稱普希金爲「偉大的朋友」。愛密納斯古也曾熟悉和讚美過戈果理底偉大的作品。在人民藝術和俄羅斯文學底影響培養下，詩人愛密納斯古底詩歌天才開出了燦爛的花朵，他底作品對羅馬尼亞人民是無價之寶，因爲它給羅馬尼亞文學形成了一種新的強有力的表現形式，並且把文學語言提高到了一個新的更高的水平，因爲它含有符合羅馬尼亞人民底利益的新的民主的內容，並且是用民主的創作方法產生的。

愛密納斯古底名作有「皇帝與無產者」，這是在一八七一年因受了巴黎公社底鼓舞而寫成的，在詩中詩人號召勞苦人民去打開那束縛住他們的鎖鍊。他底有名的「普提阿故事」和「卡林」，是以愛作主題的，在其中，愛戰勝了那時的統治階級底卑劣的偏見和態度。在一首短小的詩「生命」中，詩人用慘切的手筆寫出了一個小縫衣姑娘底悲哀的一生，她把整個青春用於爲王公大人們縫織，藉以餬口，直到她眼睛昏瞎，生命終完，在故事底內面，蘊藏着詩人對吃人的社會制度的極度的憤怒。

今年三月逢到愛密納斯古底百週年誕辰紀念，在羅馬尼亞舉行了盛大的紀念會，蘇聯作家協會特派以詩人史耶巴巧夫和列昂尼節爲首的代表團到羅馬尼亞去參與盛會。在蘇聯莫斯科也同時舉行了紀念集會。詩人綏弗羅諾夫在演講中說：「這位羅馬尼亞人民底偉大兒子底詩歌，是對和平戰士們底一大助力，對於那正在努力進行社會主義建設的他底祖國，也是一大助力。」

愛密納斯古底聲音第一次強有力地在自由的羅馬尼亞呼出了。」如今，詩人所夢盼的幸福自由的日子已在他底祖國實現了，他可以含笑地安息了。

在這次羅馬尼亞共和國展覽會中，陳列着在羅馬尼亞出版的愛密納斯古底作品集，有一種開本較小，紙張較差；但另有一種開本很大，裝幀極豪華美麗，印刷精良，而且有着豐富精美的插圖，從這一方面，也可以看到羅馬尼亞人民對於自己底詩人是如何愛戴了。

陶瑪

今年正逢羅馬尼亞當代大詩人陶瑪七十五歲誕辰，羅馬尼亞人民共和國學院和羅馬尼亞人民共和國作家協會集會慶祝這位人民詩人底誕辰紀念，爲了他在詩歌底地上表現了他祖國工人階級底意志，參加了工人階級爲社會主義、爲美好的將來而進行的鬥爭，由於他在發展羅馬尼亞人民的民族文化上的巨大功績，人民共和國政府授予他以「共和國之星」的一級榮譽勳章。爲了紀念他底誕辰並表示對他的敬意，共和國出版了他底總詩集「生命之歌」的特別精美的版本。

「生命之歌」是詩人陶瑪半世紀多以來的詩歌創作底果實，是千萬工人階級底思想底具體的和藝術的表現，是在黨底領導下的全體人民底意志底詩的表現。

詩人開始寫作於十九世紀末。他經歷了資本主義藝術底各種腐朽流派猖獗的時期，如頹廢主義，象徵主義，達達主義，超現實主義……等，但是詩人把它們一一擊敗了。他承受了他祖國底優秀文學傳統，繼承了愛密納斯古、卡拉加勒、克倫卡、柯斯布克和吉里亞底偉大遺產，並使之高度發展。

詩人陶瑪經歷了他祖國底工人階級自己組織起來爲反對剝削階級而鬥爭的時期，經歷了希特勒德國侵佔他祖國並進行反蘇戰爭的時期，又經歷了蘇軍擊敗德寇解放他祖國，因而他祖國進行了和平建設的時期。詩人在一九三二年參加了黨——工人階級底革命先鋒隊，這是詩人生命史上的一大轉折點，這使他底生命和工作有了新的內容，並使他成爲工人階級底一大活動力量。他在黨底領導和培養下把詩歌藝術發揮到最高點，在每一歷史時期中起了號召和鼓舞的偉大作用。在德寇佔領時期，他底詩不能公開出版，黨就把他底詩秘密地印成小冊子，散佈到人民中去，那些詩成了對反蘇戰爭底罪惡底無情暴露和對希特勒匪黨進行鬥爭的召喚，它激起了無數地下戰士底愛國愛人民的崇高情緒。在和平建設時期，詩人陶瑪底詩是歌頌建設的號角，在鼓舞社會主義建設上也起了巨大的作用。

在他祖國被蘇軍解放後，他又成了蘇聯文化底熱情宣傳者。他是一位卓越的翻譯家，他翻譯了蘇聯著名詩人西蒙諾夫、史耶巴巧夫、強布爾、庫瑪赤等底作品。他又翻譯了高爾基底許多作品。這些翻譯本身就是卓越的藝術品。

今天，帝國主義戰爭販子公然挑撥和發動戰爭，詩人陶瑪在保衛和平運動中也貢獻了巨大的力量。他大力鞭笞着美英帝國主義及其走狗鐵托匪黨底無恥陰謀。詩人現在還健在，在今後的保衛和平和反侵略運動中，他一定會有更大的貢獻。

在這次羅馬尼亞共和國展覽會中，有一幅很大的照片，圖中是詩人陶瑪和訪問羅馬尼亞的丹麥偉大作家馬丁·安德生·尼克索談話時的情形。這兩大作家底歷史性的會晤是有深長的意義的。

有關寫詩的片斷意見

曰木

一

歌唱出勞動人民的情感，服務於新中國人民利益，健康而富有生命力的詩，是被普遍的讀者所要求着和歡迎它的。然而，遺憾的是：目前我們所看到的，像這一類詩，不是沒有，而是還非常少，它遠遠地離開了讀者所要求的數量。

好詩之所以少，根據現在情況來說，其主要的原因是在於：一方面是有好一些詩人，在今天尚沒有參加羣衆的實際鬥爭，沒有參加勞動，或者有的雖已正在參加工作，但尚未深入到最深層。不錯，他們雖都已懂得毛澤東同志「在文藝座談會上的講話」所指出的方向，在理論上早已具有了爲勞動人民服務，爲工農兵方向的認識與信心，但認識是認識，內在的思想情感上，並不能因爲這些理性的認識而就與勞動人民相一致的，確見了新的事件或人物，很可能仍從原有的小資產階級的思想情感與審美觀點出發，寫出詩來，就很容易把農民寫得概念空洞，或者把農民工人的外衣寫得很細緻，但缺乏思想情感，像一具木偶。另一方面，也有一些詩人剛剛從個人的小圈子裏走出來，還對於社會發展規律還未認識清楚，自己還處在初始改造的途徑中，遇見新事物，不免眼花繚亂，不知所措，不知究竟如何來歌頌它。但在主觀上，也很想寫些東西出來，於是乎有的生硬地從報紙的新聞上，剪綴一些字句下來，拼拼湊湊寫一首歌頌新時代的詩；有的把一些口號羅列起來，回來，把一陣；也有的就來個農村中農民突然暴動起來，反動派來鎮壓，解放軍來了，農民就翻了身……這些詩，同樣也不是好詩，不能感動讀者。

此外，有一些問題，諸如內容與形式問題，大衆化問題，接受及改造民族遺產問題等等，雖引起了種種論爭，但至今尚無一致的認識，這些問題也正在討論之中，還沒有做出結論，因此也使很多詩人分頭摸索，增加作品上的困難。

由此種種，不得不使好詩減少，而我們現在所談到的好詩，大部分是出自勞動人民自己之手，另一部分是工人詩歌與戰士詩歌，經過長期勞動和鬥爭中，他們的愛憎，通過許多真實事物與強烈的情感來描寫，使這些作品純真與樸素，而它充滿了生命力與感染力，能在讀者羣衆之中發揮出很大的力量。

二

根據如上所述，我們可以知道：詩人們所走的道路，一個小資產階級的詩人，必須投身於勞動與鬥爭，如果想要做一個革命的詩人，一定先要做一個革命戰士，蘇聯有一位名詩人巴甫蘭·安托科爾斯基這樣說：「走到世界裏去，看一看我國的遼闊廣大，到人民中間去，除了紙與筆以外，在你手中還應該拿着其他的東西。」這句話是完全適合於我們的，如果不這樣做，而仍然安坐在自己的小圈子裏，那麼你底詩篇會變成「低語」、「儒怯的嘆息」，及「夜鶯底頌歌」，或者「我是給五位朋友寫的」，[illegible]我祇是對金牛星說的」，這種情況就可能產生。再好一點，也不過是寫出上述那種空洞無物，不能感動讀者的詩篇來。

所以，對於一個小資產階級出身的詩人來說，下決心改造自己，除了理性的認識而外，必須改造思想感情，必須投身到勞動與鬥爭的最前線去，唯其如此，最後才能成爲真正人民的詩人。

早已有關於這些，或許很多詩人已提出強調過，有所認識，在這裏所以再要提出者，是因爲小資產階級出身的詩人，至今仍有很多祇是理論上有一套認識，感情上依然故我，還沒有去改造思想，所以我在這裏特別希望詩人們下決心把自己從理論與實踐相結合，徹底的改造自己。

寫不好詩，好詩很少，都與這問題有密切相關。除了已經在前面談到過的主要問題之外，一些詩人願意寫出好東西來，動機是好的，但寫出來的東西還不成熟，我們更希望詩人們能進行思想與情感、美學觀點上的改造，而不要拿出生硬的、空洞無物的、不成熟的作品來，過一時期，好詩就能大量湧現在讀者眼前，逐步地來縮短讀者對好作品要求上的距離。

三

王春同志在「對幾首新詩的意見」一文中，提到新詩形式的方面，有些人叫「莫名其妙詩」，說「連則爲文，分則爲詩」，這些話在專家看來，是個笑話，然而，是不少人有此同感的。我們讀到過一些詩，的確令人莫名其妙，在「文匯報」副刊上，也有幾篇文章談到分行問題，

記得有一篇文章是以馬耶闊夫斯基的詩爲例，說詩不能叫「國文教員」隨便連起來，大體上是反對「連則爲文，分則爲詩」而出發的，他並例舉了馬耶闊夫斯基的詩如何分得有力量，一連起來就沒有味道了。談起馬耶闊夫斯基的詩，他底詩是有感染力的，都是百讀不厭的，有些詩，所謂忽高忽低，是有些古里八怪的，但他在形式上白多黑少，他的自由詩，還是有它底音節和格律，他曾爲了一句的音韻不對又重複修改了十六次，所以他的詩在分行上，也自然有道理。

看見不少自由詩，[illegible]是與馬耶闊夫斯基相像的，也是忽高忽低，白多黑少，古里八怪，但[illegible]節奏、格律[illegible]，王春同志又認爲：「所謂「自由詩」，也是由「自由」到「完全不像詩」了。」這些話，如果拿馬耶闊夫斯基的自由詩來辯護，是毫無道理的，把自由詩分行當作擋箭牌，對於我們的詩在形式上的改進，是有妨礙的。

我們對於學習馬耶闊夫斯基，並不反對，但要全面的學習[illegible]，就很難美其名曰自由詩了。創造格律，詩的分行應該注重格律，而且悅耳，使它唸出來順口，這就要求作者有充分把握語言的能力，並適當地運用羣衆語言，也就是馬耶闊夫斯基所說：「在你底腦海底倉庫和堆棧裏，不斷的充滿着有用的，深刻的，嶄新的，新創造的，使舊的活潑的，推演出來的以及其他種種的語言」。我們希望詩要像詩，要能在讀者羣衆中傳誦，而僅供專家或自己欣賞的詩，是並不歡迎的。

四

內容與形式問題上，如果把內容和形式孤立起來，認爲祇要有內容，形式就無所謂，或者以爲形式講究好了，內容差一點也沒有問題，這都是不對的。因爲一首詩在思想上、感情上都很健康，亦即內容很好，但它所表現的形式卻不能被羣衆所接受，不是讀者所熟悉、所愛好的話，不能達到作者所預期的效果。相反，在形式上，音節格律都相稱，而在思想情感上遠離了羣衆，同樣也不會被讀者所歡迎，不能在羣衆中發揮作用。

因此，一首好詩，在內容上，思想情感都要健康，服務於人民利益，同時也必須具備美好完備的形式，使內容得到表現，達到更高度的效果。

如何才能使內容好，對一個小資產階級出身的詩人來說，就是要從理論上、思想感情上來堅決徹底改造自己，深入勞動和鬥爭生活，才能充實生活，消除所謂生活上的空虛。至於形式，前面從分行也談到了這問題。另外要談的就是接受民族遺產和創造民族形式的問題。

關於未來的方向，我們很注重，也必須關懷詩歌藝術今後的去向，但對於過去這條路是如何走過來的，爲什麼新詩在羣衆中至今還沒有很好生根，過去那些形式在羣衆中受到歡迎，又是那一些受了淘汰，對於舊形式的研究，可以從而有個眉目，吸取它底精華，而拋棄其糟粕。硬硬地套用舊形式，盲目地認爲各種舊形式都是好的，都不適當。我們現在希望詩歌工作者和民間形式，都要研究，要吸取其有用的健康的部分，而拋棄其低級趣味的糟粕。

有了這個周密的研究，並時要面向羣衆，在勞動與鬥爭中改造了思想情感，並在羣衆生活中吸取營養，使我們的詩篇能充實美麗，富有生命力，祇要我們堅決地這樣做，是可以克服不健康、概念、空洞等弱點的。由於人民生活的天天向上，新的生活必會要求有新的內容，新的形式，所以詩人們必須追上時代，並在不斷的學習中，來創造出新的民族形式，使詩歌藝術在羣衆中生根開花，這是非常重要的。

五

附帶談一談詩歌藝術在現階段的中心主題是什麼。個人的意見，是應該以宣揚國際主義與愛國主義爲中心主題。例如在目前支援朝鮮人民戰爭，反對美帝國主義，我們要保衛和平，但從來也永遠不害怕侵略戰爭，這充分地發揮出國際主義與愛國主義的精神。詩人們應該很好地表現出這種精神，但不是說要空喊空叫，而是在人民生活中，來表現出人民大衆的這種熱烈的思想和情感。當然，中心主題而外，其它新事物爲主題的作品，也仍是需要的。但我們的大部分力量要集中在中心主題方面，使我們的詩篇有目的的爲人民大衆服務。

苦力父子（寓言）

雪峯

從前有一個父親和一個兒子，都是苦力，是在碼頭上做搬運夫的。兒子是年富力壯；不過，父親已經年老，力氣也衰弱了，可是他仍須和壯年人一樣的工作。他們的工作是用自己的肩和背替商人從碼頭上把非常沉重的一大包一大包的貨物背負到堆棧裏去。這種工作，本來只要有力氣就可以做的，可是需要很大的力氣；尤其起肩的時候，就是把放在地上的一件重重的貨物拿起來放到自己的肩頭上去的時候，是非常艱困的，經常總都要有一兩個伙伴幫忙他起肩，這才行的。

有一次，兒子和另一個伙伴共同從地上提起了一件重重的貨物，放在父親的肩上，父親就背負着向那並不很近的堆棧走去了；隨後，兒子也由別的伙伴幫忙，把一件貨物背在肩上向堆棧走去了。在路上，父親是越來越覺得背負的沉重，也越來越覺得自己的力氣是快用完了，所以就走得很慢，反而要讓後來的兒子走到前面去了。父親喘着氣對兒子說：「兒，你快去罷，好回來接一下爹！」兒子也對父親說：「爹，你不忙，兒跑快些，好快回來接爹！」這樣，兒子就很快地前去了。父親呢，他其實早已經不能撐持，早已經覺得自己是被沉重的貨物壓倒在地上了，不過他還一步一步地移動着，他相信他是能夠支撐到兒子回頭來接他的時候的，而且他對自己說，無論如何也必須支撐到這樣的時候的。可是，最後，他實在不行了；那麼，他倒下地麼，或者快些把貨物從肩上摔下地去，先且救救自己麼？不，他不這樣做。他終於讓自己靠到路旁的高大房屋的牆壁上去，像一根木棒似的撐住那沉重的貨物，決不讓它落到地上去，而他就這樣死掉了。

兒子回頭來了，他看見了一切，也就懂得了一切。就是，是完全明白父親死也不讓那貨物落到地上的道理的。因此，兒子也就含着眼淚先把那貨物背負到堆棧去，然後再回來收父親的屍體。

大部分人都說：父親是做得對的，兒子也是做得對的。不過，也有極少數的人說他何苦這樣呢？還有極少數的人說這個兒子，說他竟沒有良心到不先收拾父親的屍體。還有極少數的人就反對這個故事，說這種故事毫沒有意思[illegible]呵。但是，我就是跟從多數人的判斷，認爲這個父親是所有父親的模範，這個兒子也是所有兒子的模範。你們都不能不承認[illegible]，可是，勞動人民在日常生活中所做的渺小的事業，是常表現着怎樣地偉大的人類精神呢。[illegible]在勞動人民看來，就都是繁重的工作和艱鉅的事業；[illegible]真正體到了倫理的最高精神。

生命

羅馬尼亞 愛密納斯古作
方谷繡 譯

不論何時，當我聽到那強壯的方丈，
那大腹便便，滿面紅光的方丈，
講到生命是一條痛苦的道路，
講到歡樂與後悔是一對孿生兄弟的時光——
我就問自己：「這個惡鬼怎麼能
懂得生命是什麼和生命應當怎樣！」

夜空閃爍着繁星，
在我底足下，上面蓋着微弱的光芒，
小巷狹隘而且充滿了恐怖，
言語、笑聲和叫聲在我耳朵裏鳴響；
迷濛的聲音編出了破爛的窗檻
和關閉的門戶，和霉污的高牆。

在小屋裏微弱的燈光下，
看呵，一個姑娘正在做着針綫，
她底面孔瘦削，可怕，虧缺，
她底睫毛潮濕，她底眼睛昏暗。
她底手指飛速地做着針綫——
她縫着衣裳，縫着縫着就失去了目力；
她那被針刺穿迷惑了的手指
沒有半絲血色，粗糙得像乾草一般，
她底臉色綠黃，沒有血色而且痛苦，
她深陷的眼睛已不會再哭泣。
有時一絲微笑掠過她底面孔……
哦，世界已經忘記了她底美麗！

爲什麼她要誕生到這世界上來漂流，
像一片樹葉在大海浪中漂盪，
像一片可憐的影子被遺棄的孤兒，
沒有一個人關心，被暴風雨所沖擊？
從黎明直到深夜，你可以透過
透明的白色窗帘看到她
在溺了一小片麵包而仔細地做着針綫，
寒冷，睡眠不足，眼淚和死亡！
她在這世界上所還了解的全部道理
就是當她底苦工停止時，飢餓就開始。

她底苦役產生了刺繡和花邊，
商店老闆把她底作品陳列了出來，
他肥胖的手指上閃耀着亮晶晶的鑽戒，
那是從她不眠之夜底微弱的燈光下得來的；
他匆匆地去獻殷勤，把衰弱的手帶着眼淚
所織成的東西展示給公爵夫人，去迎合她底趣味；
用這可憐的姑娘底目力，和她底睡眠、她底歲月、
她底生命以及她底慘淡所織成的白色的織物。
那織物像一片片落下的雪和雪白的蠟——
但是，在商人手中就像雪白的屍衣。
假使她出賣她柔順的白色的肉體，
她將過着榮華的富裕的生活；
但是她從小就學習了　該虔誠——
難道她沒有信仰更好嗎？

……

在她還沒有陽光和歡愉的生命中，
她唯一的朋　是一隻蜜蜂，
它在這條古老的街巷中迷失了路，
它底嗡嗡的叫聲傳到了她耳朵中。
她開了窗子讓蜜蜂飛進來，
可以睡在花朵上，居留在屋子內。
這兩位無辜者，易於相親相愛，
一位是人做了虫豸，一位的嗡嗡的昆虫。

快樂的蜜蜂隱息在她嘴唇上，
對沉而在思慮中的姑娘溫柔地低語道：
「可愛的姑娘，振作起來！你可知道
你底嘴是這古怪的世界上最可愛的花朵？
因爲你像天國底聖者一樣美麗，
我被你那憂暗昏沉的眼睛所迷醉了。」

終於有一天那姑娘死了：在這土地上
只有死神能終止她底苦役。
人們把她放在棺材裏。她那疲弱的面孔，
雖然瘦削下陷，仍顯出美麗的痕跡。
人們在她額上放置鮮花……她那纖細的身體
在屍衣中還多麼高貴地獨自放出光明！
窗子開着，青春的歡愉
湧進了窗內；但是那可憐的蜜蜂
並不飛到田野裏去，而只是在死了的姑娘底
頭顱和嘴唇四週嗡嗡地飛着。
它嗚叫着越飛越近，無疑地，
它急切地要與它底朋友埋葬在一起。

這就是爲什麼當我聽到那強壯的方丈，
那大腹便便，滿面紅光的方丈，
講到生命是一條痛苦的道路，
講到歡樂與後悔是一對孿生兄弟的時光——
我就問自己：「這個惡鬼怎麼能
懂得生命是什麼和生命應當怎樣！」

文藝周刊
每逢星期二出版　第四期

介紹「六月的夜」

一部羅馬尼亞的文學作品

名著縮寫

「六月的夜」的作者彼屈魯·杜米屈里烏是羅馬尼亞當代的作家，「蘇聯文學」上曾刊載過他的短篇，關於他的材料我知道得不多，但從這裏「六月的夜」來看，他是一個擺脫了一切浪漫主義的作家，可也沒有浪漫主義的沉悶氣，他以樸實的文筆自然地描寫，在結構上、描寫上、技巧上，都沒有一點矯柔造作，故弄玄虛的氣味。這一則生活的故事，跟一般文人筆下的故事大不相同，沒有一點羅曼蒂克的傳奇的成份，只是大時代中的一個片斷，我們不用插曲這個字眼，因爲它並不是與主題無關的一個插曲，而是大時代的生活中的一環，從裏面反映出整個轉變中的時代。故事的地點是多瑙河邊的一個鄉村。是什麼地方，可沒有說出來。反正這是羅馬尼亞鄉村中的普遍的現象。這不是一樁偶然事件，一個插曲。

革命後的羅馬尼亞在一九四五年實行了土地改革。貴族和地主都被打倒了。在共產黨的領導下，農民們覺悟了他們要從土地的奴隸變成土地的主人！蘇聯的已成事實的楷模，他們的指導——集體農場。於是向他們的保守、頑固和地主的陰謀破壞……展開了劇烈的鬥爭，終於站立起來。這生活的故事儘管沒有加上油彩和粉飾，卻比了任何誇張失實的故事，包括特意製造氣氛的偵探故事，更加拉緊我們的心弦，使我們急切地一口氣讀下去。

人民民主國家的鬥爭經驗對於我們不無借鏡的地方，農民在取得土地之後怎麼樣克服自己對土地的貪婪，成爲土地的主人——這全部故事在我們仍然是有意義的。

下面是「六月的夜」的故事：

革命後的六月的羅馬尼亞。老賽助家裏起了爭吵，老頭兒的話激動了賽符，他就和他的弟弟愛符侖吵起嘴來。弟弟要把地加入集體農場，老頭兒索性把產業交給女婿，只留給他們每人一畝地。對土地的貪婪叫賽符發了狂。他叱罵他的弟弟，隨後把憤怒發洩到老頭兒身上，差點兒宰了他的爸爸。

在烏左的家裏，夫妻兩個也在鬧彆扭。女的抽噎着，反對丈夫去登記，加入集體農場。

黨的中央委員會派來的代表團在夜晚召開會議。黨代表奧潑利亞宣佈中央批准了成立集體農場。另一個黨代表老里派合特的兒子伊恩沉着地說明了農民的切身的痛苦。

……

被打倒了的地主們也偷偷在司開保的家裏開會。他們在計劃各種陰謀：怎樣指使他們的走狗散佈各式各樣的謠言，到會場裏打聽消息，甚至到黨支部面前發表煽動的言論，動搖人心，他們還安排了陰謀、暗算、破壞、毆打。

中農伊拉列中了謠言的毒，一清早拿了鐮刀到田裏去砍倒麥子，犯了破壞作物的罪。

賽符背叛了黨，當了倒下的地主們的狗腿子。

第二天晚上，開完了會，老里派合特在回家的路上受到了襲擊。等到烏左和愛符侖兩個趕到，他已經奄奄一息了。

反動地主們下的毒手給他們自己招來了憎厭和痛恨。司開保的女兒來打水，大家用眼睛盯住了她。人們都團結起來，強硬地不對地主們讓一點步，就連烏左的妻子也轉變過來了。

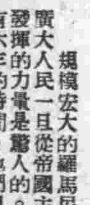
當天晚上，反動地主們又在司開保的家裏聚會。他們喝着酒，放肆地談論着。他們在醞釀另一個陰謀：激使賽符宰他的弟弟。

司開保的女婿奧杜爾趕到黨支部去報告。大家正在開會，推選集體農場的管理委員會。大家被激怒了，恰如一股不可抗拒的洪流，他們湧進司開保的院子，推翻了一切陰謀。黨代表的任務終於完成了。（完）

〔編者按：「六月的夜」有中譯本，係成時譯，本市汕頭路平明出版社出版〕

從羅馬尼亞展覽會認識到的兩個眞理

葉以群



規模宏大的羅馬尼亞展覽會證明了一個眞理，即：被壓迫民族的廣大人民一旦從帝國主義和封建勢力的束縛之下解放出來，他們所能發揮的力量是驚人的。羅馬尼亞從德國法西斯的魔手中解放出來還只有六年的時間，他們已經從落後的農業國發展成工業化的國家，而且逐步走向社會主義的建設，在經濟、文化、教育、藝術等各方面都有了優越的成就。

這展覽會又證明了另一個眞理，即：蘇聯是眞正的發揚國際主義精神的國家。羅馬尼亞如果沒有蘇聯的援助，根本不可能得到獨立和解放，也不能在經濟、文化的建設上獲得像今天這樣大的成就。只有社會主義的國家蘇聯對於他國的援助是眞正無條件的。

這兩項眞理對每一個新中國的人民都是值得記取的，因此，這個可寶貴的展覽會也就值得每一位新上海的人民去仔細地觀賞。

向羅馬尼亞人民學習

胡仲持

看了這次優美的羅馬尼亞人民共和國展覽會後，心裏感到無限的興奮與歡欣！羅馬尼亞原是一個落後的農業國家，可是在人民政權建立以後，在短短幾年期間，就能迅速的由農業國發展爲工業國，由落後貧困被帝國主義蹂躪在腳下的悲苦民族，變爲豐衣足食富強快樂的自由人民。我們同樣是落後的農業國家，在人民政府、共產黨、毛主席的領導下，我們相信幾年之後也能變成富強的、工業化的、人民有幸福生活的豐衣足食的國家！看了這次展覽，我們的信心是更加堅強了。

從圖片的展覽上，我們可以看出羅馬尼亞人民是一個愛好藝術的民族，他們在文化上的建設，照圖表上數字，例如掃除文盲的成績，書籍出版的倍數增加，是驚人的！我們從事藝術的人應當向他們學習，和他們的藝術家們交換經驗，我相信對於我們中國藝術的發展一定有很大幫助的。

羅馬尼亞能有今天的成就，不能不感謝蘇聯的援助與解放，而我們中國能有今天，也不能不感謝蘇聯的援助與解放東北。在這美帝實行瘋狂侵略戰爭的今天，我們民主的人民共和國家在蘇聯爲首的和平陣容內已緊密的團結起來，決心打垮美帝的陰謀，使全世界的人民都能得到幸福！所以，這次展覽會在促進我們民主國家團結的努力上，在打垮帝國主義殘餘勢力的決定性上，是有重大意義的。

我們應當向羅馬尼亞學習，我們應當跟羅馬尼亞和其他民主國家緊緊團結在一起！打垮美帝爲首的帝國主義！

羅馬尼亞和我們

倪起予

看了羅馬尼亞人民共和國的關於各方面的圖片及模型展覽後，我深切地感到：無論是其內在的社會構成與外在的受帝國主義的壓迫，都是與我們的情形完全相同的。

第一，這二個國家過去都是長期地在封建剝削下的農業社會的國家，也同樣是物產豐富，但又文化落後的國家。

第二，過去羅馬尼亞的政治機構上有皇帝，中國過去也有皇帝；羅馬尼亞曾發生過多次的農民革命而失敗，這種情形，在中國也是相同的。

第三，農民階級必須有工人階級的參加與領導，革命才能得到成功，同時革命成功的早遲，又須看有否先進的社會主義國家的幫助爲定。

第四，由於地域關係，羅馬尼亞已先我們一步趕走了帝國主義，由農業社會到達了工業社會，文化也隨着進展，所以他們的一切不能不是我們的借鑑。

談停映美國電影

思想隨談

易樸

上海各電影院從今天起停映美國電影了。對於中國人民來說，這是一件喜事。四十年來，美國電影榨取了中國人民的金錢，麻醉了不少中國青年的鬥志，其罪如鴉片，如糖衣毒藥，至堪痛恨。在全國人民抗美援朝保家衛國聲中停映美國電影，使蓓蒂葛蘭寶的大腿與加利古柏的「馬上雄姿」絕跡上海銀幕，使美國獨佔資本家再也無法使用電影這個武器來蠶攻中國人民，這真是大快人心之舉！

可是，却有少數人問：「難道美國電影沒有絲毫可取之處嗎？停映不是太過火嗎？」

先要搞清楚：美國電影事業操縱在誰手裏。美國電影事業一如其他企業，不例外地操縱在獨佔資本家手裏。獨佔資本家以電影為武器，誨盜誨淫，宣傳美國人優越，宣傳資本主義制度是人類歷史上最合理的制度，宣傳美國的「物質文明」，用畫面上的汽車、大樓和大砲恐嚇全世界人民。美國電影事業既然是由獨佔資本家控制，它就必然為獨佔資本家的利益服務。美國獨佔資本家的利益，就是全世界人民——包括中國人民——的災難。因此，從中國人民的立場出發，美國電影確是「沒有絲毫可取」；從美國獨佔資本家的立場出發，美國電影是完全「可取的」。

當然，在過去也曾有過個別的美國電影具有相當正確的意識，揭露了美國社會制度的罪惡。但是，這種電影是違背獨佔資本家的利益的，因此，美國法西斯機構非美委員會全力向好萊塢殘存的進步導演及演員進行迫害，傳訊他們，拘禁他們，其目的就是要把美國電影事業百分之百的控制起來，滴水不漏，嚴禁絲毫表現進步的意圖。現在，美國已在大踏步走向法西斯化，獨佔資本家「肅清」電影界的作戰已經結束，好萊塢只剩下色情與邪盜，美國電影不可能有一部清白的了。

沒有人願意吃毒藥，但當他不曉得那是毒藥的時候，而那毒藥又有些甜味的時候，他是可能誤食而且上癮的。現在我們經過科學的分析，知道美國電影是毒藥，我們當然不再吃它了。

為了生存和幸福，我勇敢地奔向前方！

東北農學院　王堅

我是一個青年，是一個中國青年，是一個愛好和平的青年。當我祖國遭受到威脅時，當侵略的戰爭火焰燃燒在祖國邊疆時，我們的自由、和平、生命受到危害時，我們伙伴——朝鮮人民被屠殺時，國土被敵人侵佔時，我不能不挺身而起，為保衛祖國，支援朝鮮而戰。

我從小就生長在東北，我同樣的飽嘗了東北人民所遭受到的迫害和奴役。反動派蔣該死出賣了東北，從那個時候起，我就和千百萬東北同胞一起在日寇鐵蹄下過着被迫害、被蹂躪的生活。那時沒有吃過飽飯，也沒有穿過暖衣，受着亡國奴的教育，我被麻痺被統治的連祖國都不知道。一九四五年八月十五號，一聲炮響，蘇聯紅軍出兵東北，打垮了日本帝國主義，從此祖國勝利了，光輝的太陽照射着白山黑水。勝利不久，可恨的國民黨又代替了日寇，血腥的統治着成千萬的東北人民，明朗的天空又罩上了一層烏雲。人民的隊伍，解放了東北同胞，我們快活的學習着、幸福的生活着。我深深的知道被迫害、被統治的滋味。我決不能讓任何帝國主義再侵略我們，奴役我們；也決不能容忍帝國主義屠殺我們的戰鬥着的友人——朝鮮人民。我要挺身而起，參加捍衛祖國邊疆，支援朝鮮的戰爭。

我們祖國剛剛走向建設的道路，我們剛剛暢快的學習和幸福的生活，偏偏美帝又來侵犯我們。我知道戰爭是可怕的，它會帶來死亡和災難，不知道有多少工廠和礦山會被摧毀，多少生命財產會被斷送，但是，為了祖國的生存，人民的幸福，為了朝鮮人民早日擺脫魔掌，我是不怕戰爭的。告訴你們，美帝國主義，我們已經準備好了一切，我們要以戰爭消滅戰爭。

我是中華兒女，我是新時代的青年。當祖國需要我的時候，我就拋掉一切，毫不猶豫的果敢的英勇的奔向前方。向着勝利的方向前進，勝利永遠是屬於我們的！

時事問答（一）

通俗宣傳參考材料

問：美國為啥要侵略朝鮮？

答：你還記得：日本為啥要侵略中國嗎？美國侵略朝鮮，這就和早先日本侵略中國的道路一模一樣。日本和美國，都是帝國主義，就像臭蟲吸人血慢慢長大一樣，帝國主義都是靠侵略發家的。不過，比較起來，在帝國主義這一羣強盜當中，美國却是一個最兇惡的帝國主義。

問：我就不明白，為啥帝國主義就偏好侵略呢？

答：說起這個來，話就長了。簡單的打個比方說：帝國主義就好比停在床上，快要斷氣的一個強盜，他害了一個絕症，沒法子醫治，這個絕症就叫經濟危機。帝國主義為了想法子醫治這個絕症，拖延他這條狗命，就想出了一個最壞的毒「招」——伸出他的血手去進行侵略，這就是：挖別人身上的肉，來補他自己身上的瘡。

問：啥又叫經濟危機呢？

答：在帝國主義的國家裏，有一個很嚴重的現象：富人富得發昏，窮人窮得要命。少數幾個有錢的資本家金子堆成山，千千萬萬勞動人民却沒有飯吃。就拿美國來說吧，統治美國的，就是那最有錢的八個大資本家，外號「八大家」，美國平均一百個工廠，就有七十七個工廠是這八大家開的。在這八大家中有個叫做杜邦的，光他一個家庭就有五百輛小汽車。有個資本家叫杜蓋爾蒂的，開了一次跳舞會就花了二十五萬美元。可是有八口人家的一家工人，一年才能掙二百塊美元。當然，如果能掙到這二百元的工人還算好的，美國大部分工人沒有工做，失了業，沒有飯吃，沒有房子住，在街上溜來溜去。去年年底，美國失業和半失業的工人，就有一千八百多萬人，在美國的城市裏，平均六口人當中，就有一口人沒飯吃。大家想想看：那些少數資本家為了自己發財，緊勒着工人的脖子給他們賣命生產，可是生產出來的東西，工人又買不起，於是資本家就把這些東西倒進海裏，用火燒掉，或者乾堆在貨倉子裏賣不出去，爛掉了，資本家沒辦法，只好關門大吉，於是工人失業，生產停頓。這種混亂的情況，就叫經濟危機。工人為了反對資本家的剝削和壓迫，就和資本家展開了鬥爭，罷工，遊行，這樣一來，就越弄得亂七八糟了。

問：美國在什麼地方？

答：美國在中國的東面，離中國大概有一萬五千多里地，當中隔了一個太平洋，要坐最快的輪船，一點也不耽誤，從中國到美國也得十九天。

問：美國有多大？

答：從土地面積來說，一個半美國才能頂上我們中國這麼大。從人口上說：美國只有一萬萬四千多萬人，和我們中國比起來，中國人就要比美國差不離多三倍。

問：有人說：美國是個強國，對嗎？

答：不對！美國就像一個『癱』了的羅鍋，外邊一敲，還像個羅鍋樣，可是切開一看，裏邊已經沒有水分，空了。一個害了乾血癆的病人，有時冷了一下子也會『胖』起來的，可是，那叫虛腫，不是真胖，美國，現在就是一個虛腫的，外強中乾的帝國主義。

問：為啥這樣說呢？

答：前邊不是已經說過了麼，就由於他害了這麼一個經濟危機的絕症，沒有辦法醫治，狗急跳牆，就像小雞子臨死以前還要撲騰兩下子一樣，他就到處侵略。這正說明了美國現在已經弄到無路可走，急紅眼了。決不能說這就是他的強大，誰見過那個英雄去當小偷搶過人?!

問：這麼說來，美國用『侵略』這服『藥』，就可以醫治他的病了？

答：不行，這叫『作夢娶媳婦——淨想好事』，你想想看，如果有人用刀子割你的肉，你能不還手麼？帝國主義發動侵略，這完全是死路一條！大家都知道：德國希特勒侵略蘇聯，最後希特勒完蛋了；日本鬼子侵略中國，最後是中國人民勝利了；美國拉着蔣賊向中國人民開了火，現在呢？蔣介石像一條斷了脊樑的狗，爬在台灣起不來了。最近美國鬼子親自出馬，在朝鮮又放了一把侵略戰爭的大火，結果却是燒了他自己。

原來美國的算盤打的倒滿不錯，他想「三天佔領平壤」，可是真的一打起來，美國兵就穿了「兎子鞋」，屁股一轉，一直往南「跑」，朝鮮人民軍就跟腚追，光七、八兩個月當中，被朝鮮人民軍打死、打傷活抓的美國兵就有六萬多人。好像「押寶」一樣，美國這第一「寶」是完全押輸了。

問：現在呢？美國鬼子不是過了「三八綫」麼？

答：這也是事實，不過，這決不能就說是美國的「勝利」。你還記得我們中國解放戰爭那時候的情況麼？蔣介石一直打到我們哈爾濱的南邊，把我們擠到北滿的一個小角上，可是結果呢？我們的解放軍像用一個大口袋裝耗子似的，不是把全東北的蔣匪軍一下子都收拾得乾乾淨淨的了嗎。現在美國在朝鮮的情況，就正是「耗子掉在麵缸裏——一陣歡樂一陣愁」。歡樂的是：他們現在闖到了北朝鮮；發愁的是：這下子可回不去老家了。

「召喚」

淳

奧斯汀在安理會中說：「不應當是邀請中華人民共和國，而應當是召喚。」

狗嘴裏本來找不出象牙。一個給華爾街內奴才做奴才的奴才，如奧斯汀之流，賣身投靠多年，那裏還有什麼獨立的人格，獨立的語言。一旦狗坐轎子，當然婢學夫人，把華爾街主子如何使喚他的一套，一模一樣搬弄出來。古人說：鸚鵡能言，不離禽獸，就是這個道理。

我們之中，誰也不會傻到，要求一條狗講出人話。奧斯汀的臉譜，今天才赤條條地暴露出來，不失為一件有益的事。那些對美帝還藕斷絲連存有幻想的好心人，從奧斯汀這一句話，可以大覺大悟了。原來美帝是以召喚待我的。

不禁記起京劇中的打漁殺家。雖然地隔東西，時逾百年，但那位教師爺的臉譜，和奧斯汀維妙維肖。這位教師爺一開始也是以召喚態度對待蕭恩的。而其下場却是：先變扁担，後變担扁，連滾帶爬，溜之大吉。他對蕭恩是召喚，蕭恩對他是召打。「我就打你這個奴下奴！」回味有一次聽周信芳唱到這句散板時，當時四座如雷的掌聲，到如今耳邊還餘響未絕。

一位布拉特斯洛伐的數學家說：「沒有禮貌的美國人，愛把兩條腿翹起擱在辦公桌上。他愛擱在他的辦公桌上，他擱他的好了。但是如果他擱到我的辦公桌上，我要命令他放下來！」每個中國人是懂得這話的意義的，不知奧斯汀之流也懂得麼！

·讀報雜感·

奴隸的「自由」

·胡帆·

美國華爾街的爪牙們吹噓他們的「言論自由」，標榜「愛說什麼便說什麼」，他們造謠生事，血口噴人，宣傳戰爭，讚揚強盜，可以毫無顧忌，只是有一點，他們從來不敢談到他們的主子——華爾街的財閥的大小祕密，因此也就說明了這種「新聞自由」的假相。

舉例說，以寫「華盛頓旋轉場」出名的德魯·皮爾遜（Drew Pearson）乃是一位造謠專家，他的「內幕新聞」在市場上是很吃香的。「內幕新聞」一天一段，範圍自政客到三等政客，有時總統國務卿也莫可如之何，好像美國有很大的自由。但是皮爾遜從來不碰華爾街老闆一下，讀「內幕新聞」的怎能忽略這個來源？也正是這個「內幕新聞」的來源。皮爾遜不只在報紙上寫文章，而且還在電台廣播。他的廣播也與他的文章如出一轍，滿口是撲風捉影的「客里空」。在美國出賣「聳人聽聞」的報道是很有銷路的，於是這一羣「廣播評論員」（Commentator）得以賴此大發財源。由報紙評論轉到電台廣播，這便是美國自詡為新聞事業發達之一端。而「美國之音」所以能有今天這一套做法，幾乎全部承襲了皮爾遜的衣鉢。還是「自由」嗎？蕭伯納先生說過：「美國是一個人人都是奴隸的國家。」德魯·皮爾遜是財閥的奴隸，其他的大大小小的叭兒狗聽差，更是奴隸之奴隸，說確切些，百分之九十的美國報紙是控制在華爾街手裏，又何「自由」之有？

把悲憤變為力量

美術周　谷虹刻

一、對美機暴行的憤恨！

二、向美國侵略者索還血債！

·代郵·

淮安吳玉峴兄，見報請致函鄭州市中國人民銀行我收。又知其行止者，亦請費神賜知。楊震渠

林國春：見報即來函鄭州市小南門壽椿堂國藥號，示通訊處。

白楊 主演　神祕之花　岳楓 導演　緊張刺激·奇情鉅片

大光明 美琪 南京 國泰 國際 即將獻映　提高警惕，加強保衛工作。　製片 任宗德　導演 陳鯉庭　保衛新經濟建設　保衛人民的勝利果實　嚴厲鎮壓反革命活動　魏鶴齡 傅柏 張翼 張伐 高正 王蓓 吳茵 中叔皇 秦怡 石羽 蔣天流 演出　表揚我人民公安人員光榮鬥爭的事蹟　在「人民的巨掌」中，匪特！你往那裏逃？　結合目前時勢　展開反特鬥爭　東導發行

人民的巨掌　·本片映權屬於中國電影製片公司·　崑崙影業公司攝製

泰山 最後一天 二時半 六時半 八時　瓊樓恨

南京 裝修內部 暫停數天

永安 最後一天獻映 二時半 六時半 八時半　明天開映 烏鴉與麻雀　周璇 周曼華 白燕 舒適 白雲 嚴俊 ·會衝主演·　新地獄　·票價三千元起·

大滬 明天上片 戰地之花　滬東 周璇 花碧蓮　大都會 顧也魯 漁家女　金榮 于素秋 白雲 花碧蓮　蓬萊 明天起獻映 花碧蓮 拿破崙　華德 趙一曼 瓊樓恨

大華 今天獻映　思想問題　各色各樣的人物·亂七八糟的思想

金城 今天最後一天　好女兒　陳燕燕 黎灼灼 蔣君超 李清 主演　明映 一江春水向東流

皇后 今天獨映　售座盛況始終如一！　石榴紅　徐天紅 戚雅仙 茅勝奎 高劍琳 焦月娥 筱水招 魏蘭芳 主演　片上印有詳細唱詞　令人淚滴

今天 五院 隆重獻映　大光明 大上海 滬光 金門 國際　諷刺歡喜新型大喜劇　小二黑結婚　原著 趙樹理　編劇 黃若海　導演 顧而已　陳娟娟 顧也魯 孫景路 嚴化 鄭敏 錢千里 時漢威 聯合主演　大光明華東發行

水滸傳中最精彩的一段　全新古裝巨片　武松大鬧獅子樓　青華出品　白雲 飾 西門慶　藍夜 飾 潘金蓮　石燕子 飾 武松

美琪 國泰 黃金 虹光 今天　兒童海軍學校實地攝製　乘長風破萬里浪！下苦功習戰鬥術！　小海軍　教育巨片　全部說中國話

抗美援朝新片　衛國保家　東影出品

上影最新翻譯鉅片　雪中的奇軍　全部說中國話

新光 文演劇團演出 冲喜　杜美 帶鎗的人　西海 新新 山西 滬西 壯麗五彩 中國人民的勝利　勝利 霧海孤帆　匯山 江村遊俠傳　天韻 胡笳夜半 金山 歌聲　光華 大馬戲團　浙江 江村遊俠傳　光陸 言慧珠 影迷傳　平安 國聯 巴黎 華香琳 喬奇 主演 說謊的丈夫　銀都 辣斐 東海 說謊的丈夫

招領　遺失　營業 贈送　正明函授　種菰　專做各種爐灶 偉大爐灶廠　招生　學聯照相

共舞台 明夜 隆重獻演　中國 趙燕俠 劇團　大舞台 今夜 八集 江女俠　天蟾舞台 李馬梁裘楊譚 今夜 明夜 公演 將相和　九星 汪秀英 施春軒 花弄影　中央 中藝劇團 楊乃武與小白菜　麗都 今天日夜獻演 寶蓮燈　金都 鳳凰樓　卡爾登 即將公演 鴛鴦劍　上海 沙莉 舒適 浮生六記